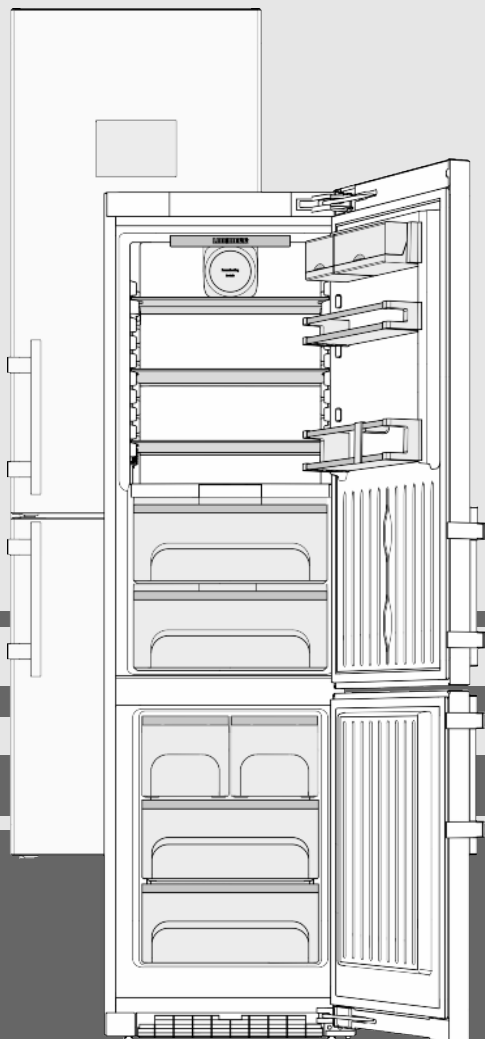


# Upute za korištenje i montažu

kombinirani hladnjak sa zamrzivačem i pretincem BioFresh

HR



20200512 **7088203 - 00**

CBNes

**LIEBHERR**

## Sadržaj

<b>1</b>	<b>Ukratko o uređaju</b> .....	<b>2</b>
1.1	Pregled uređaja i opreme.....	2
1.2	Područje upotrebe uređaja.....	3
1.3	Sukladnost.....	3
1.4	Podatci o proizvodu.....	3
1.5	Dimenzije postavljanja.....	3
1.6	Ušteda energije.....	3
1.7	Primjer rasporeda.....	4
1.8	SmartDevice .....	4
<b>2</b>	<b>Opće sigurnosne upute</b> .....	<b>4</b>
<b>3</b>	<b>Elementi za rukovanje i prikaz</b> .....	<b>5</b>
3.1	Zaslon statusa.....	5
3.2	Početni zaslon.....	5
3.3	Navigacija.....	6
3.4	Simboli prikaza.....	7
3.5	Opcije uređaja.....	7
<b>4</b>	<b>Stavljanje u pogon</b> .....	<b>7</b>
4.1	Transportiranje uređaja.....	7
4.2	Postavljanje uređaja.....	7
4.3	Promjena smjera okretanja vrata.....	9
4.4	Priključak vode.....	17
4.5	Ugradnja u kuhinjski namještaj.....	18
4.6	Zbrinjavanje ambalaže.....	19
4.7	Priključivanje uređaja.....	19
4.8	Uključivanje uređaja.....	19
4.9	SmartDevice boks.....	20
4.10	Umetanje filtra FreshAir .....	22
4.11	Aktivacija funkcije podsjetnika za čišćenje ventilacijskih rešetki.....	22
<b>5</b>	<b>Rukovanje</b> .....	<b>22</b>
5.1	Postavke sustava.....	22
5.2	Timer.....	23
5.3	Programi.....	23
5.4	Opcije.....	24
5.5	Hladnjak.....	27
5.6	pretinac BioFresh.....	29
5.7	Zamrzivač.....	31
<b>6</b>	<b>Održavanje</b> .....	<b>34</b>
6.1	Zamjena filtra FreshAir.....	34
6.2	Otapanje uređaja s NoFrost sustavom.....	34
6.3	Čišćenje ventilacijske rešetke.....	34
6.4	Čišćenje uređaja.....	35
6.5	Čišćenje IceMakera.....	35
6.6	Služba za kupce.....	36
<b>7</b>	<b>Smetnje</b> .....	<b>36</b>
<b>8</b>	<b>Poruke</b> .....	<b>37</b>
<b>9</b>	<b>Stavljanje van pogona</b> .....	<b>38</b>
9.1	Isključivanje uređaja.....	38
9.2	Isključivanje uređaja.....	38
<b>10</b>	<b>Zbrinjavanje uređaja</b> .....	<b>39</b>

Proizvođač stalno radi na daljnjem razvoju svih tipova i modela. Zbog toga Vas molimo da imate razumijevanja za to da zadržavamo pravo na izmjene u obliku, opremi i tehnici.

Kako biste se upoznali sa svim prednostima Vašega novog uređaja, pažljivo pročitajte naputke u ovoj uputi.

Uputa vrijedi za više modela, pri čemu su moguća odstupanja. Odlomci koji se odnose samo na određene uređaje su označeni zvjezdicom (\*).

**Napomene za djelovanje su označene ►, a rezultati djelovanja ▷.**

## 1 Ukratko o uređaju

### 1.1 Pregled uređaja i opreme

Primjerna prikaz modela uređaja

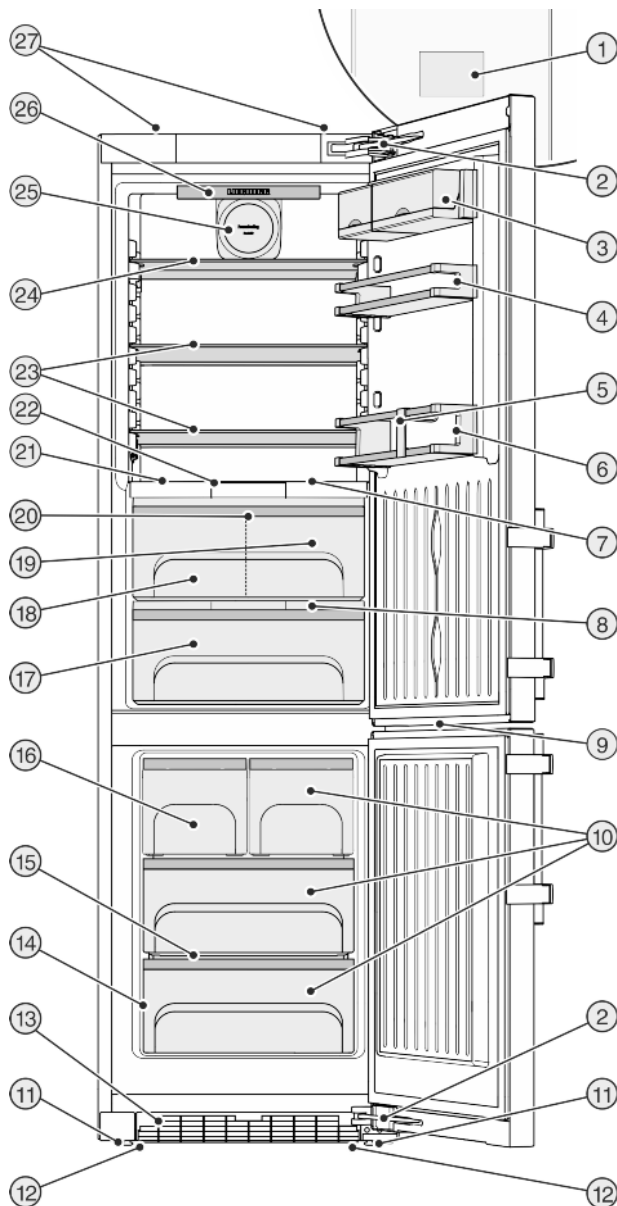


Fig. 1

- |                                      |  |
|--------------------------------------|--|
| (1) Upravljački i kontrolni elementi | (15) VarioSpace                                    |
| (2) Prigušivač zatvaranja            | (16) IceMaker                                      |
| (3) Kutija za odlaganje              | (17) Ladica za voće i povrće, mogućnost regulacije |
| (4) Polica za konzerve               | (18) Pretinac BioFresh Plus                        |
| (5) Držak boca                       | (19) Pretinac za ribu i morske plodove             |
| (6) Polica za boce                   | (20) LED rasvjeta u dijelu BioFresh                |
| (7) LED unutarnja rasvjeta           | (21) Promjenjiva polica za boce                    |
| (8) Poklopac ladice za voće i povrće | (22) Prikaz pretinca BioFresh-Plus                 |
| (9) LED rasvjeta zamrzivača          | (23) Polica  |
| (10) Ladica za zamrzavanje           | (24) Polica, djeljiva                              |
| (11) Prilagodljive nožice            | (25) Ventilator, s prihvatom za FreshAir filter    |

(12) Prednji transportni rukohvati, stražnji transportni kotačići

(13) Ventilacijska rešetka

(14) Označna pločica

(26) LED unutarnja rasvjeta, zakretna

(27) Stražnji transportni rukohvati

## Uputa

► Pretinci, ladice ili košare raspoređeni su u stanju isporuke za optimalno korištenje energije.

## 1.2 Područje upotrebe uređaja

### Namjenska uporaba

Uređaj je prikladan isključivo za hlađenje živežnih namirnica u kućnom ili sličnom području. U to se ubraja i npr. korištenje

- u osobnim kuhinjama, pansionima za doručak,
- za goste u seoskim kućama, hotelima, motelima i drugim smještajima,
- za catering i slične usluge na veliko.

Svi su ostali načini uporabe nedopušteni.

### Predvidljiva pogrešna uporaba

Sljedeće su uporabe izričito zabranjene:

- skladištenje i hlađenje lijekova, krvne plazme, laboratorijskih preparata ili sličnih tvari i proizvoda koji podliježu Direktivi o medicinskim proizvodima 2007/47/EZ
- uporaba u potencijalno eksplozivnim područjima
- uporaba na pomičnim podlogama kao što su brodovi, željeznički promet ili zrakoplovi
- skladištenje živih životinja

Zloupotreba uređaja može oštetiti ili pokvariti uskladištene proizvode.

### Klimatski razredi

Uređaj je prema klimatskom razredu konstruiran za rad pri ograničenim temperaturama okoline. Klimatski razred primjeren za vaš uređaj otisnut je na tipskoj pločici.

## Uputa

► Kako bi se zajamčio ispravan rad, pridržavajte se navedenih okolnih temperatura.

Klimatski razred	za temperature okoline od
SN	10 °C do 32 °C
N	16 °C do 32 °C
ST	16 °C do 38 °C
T	16 °C do 43 °C

## 1.3 Sukladnost

Provjerite propušta li cirkulacija sredstva za hlađenje. Uređaj odgovara postojećim sigurnosnim odredbama i direktivama

EU-a 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2009/125/EZ, 2011/65/EU i 2010/30/EU.

Pretinac BioFresh ispunjava zahtjeve pretinca za hladno čuvanje prema normi DIN EN 62552.

## 1.4 Podatci o proizvodu

Podatci o proizvodu priloženi su uređaju u skladu s Uredbom (EU) 2017/1369. Kompletan list s podacima o proizvodu dostupan je na internetskoj stranici tvrtke Liebherr u području za preuzimanje.

## 1.5 Dimenzije postavljanja

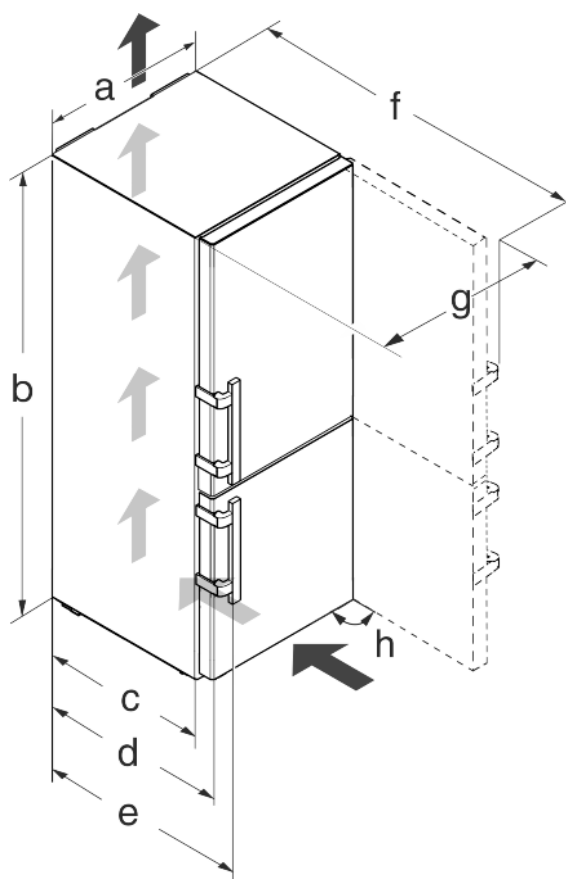


Fig. 2

Model	a [mm]	b [mm]	c [mm]	d [mm]	e [mm]	f [mm]	g [mm]	h [°]
CBNes 48..	600	2010	600 x	665 x	709 x	1223 x	640	90

\* Pri uporabi zidnih odstoynika dimenzija se povećava za 15 mm (pogledajte 4.2 Postavljanje uređaja).

## 1.6 Ušteda energije

- Uvijek pazite na dobro prozračivanje i odzračivanje. Ne prekrivajte otvore odn. mreže za prozračivanje.
- Otvor ventilatora za zrak uvijek držite slobodnim.
- Nemojte postavljati uređaj u područje izravnog sunčevog zračenja, pokraj štednjaka, grijanja i sličnog.
- Potrošnja energije ovisi o uvjetima postavljanja, npr. temperaturi okruženja (pogledajte 1.2 Područje upotrebe uređaja). Pri odstupanju temperature okruženja od normirane temperature od 25 °C može se promijeniti potrošnja energije.
- Uređaj otvarajte što je moguće kraće.
- Što je temperatura niže podešena, to je veća potrošnja energije.
- Razvrstajte namirnice (pogledajte 1 Ukratko o uređaju).

# Opće sigurnosne upute

- Sve namirnice čuvajte dobro zapakirane i pokrivene. Time se sprječava stvaranje inja.
- Izvadite namirnice samo toliko dugo koliko je potrebno kako se ne bi previše zagrijale.
- Stavljanje toplih jela: Pustite da se prvo ohlade na sobnu temperaturu.
- Odmrznite duboko smrznutu hranu u prostoru za hlađenje.
- U slučaju duljeg vremena odmora koristite funkciju za godišnji odmor.
- U stanju kod isporuke upotrijebite unaprijed namješteno isključenje zaslona kako bi se zaslon isključio za 24 sata, (pogledajte 5.1.5 Namještanje svjetline zaslona).

## 1.7 Primjer rasporeda

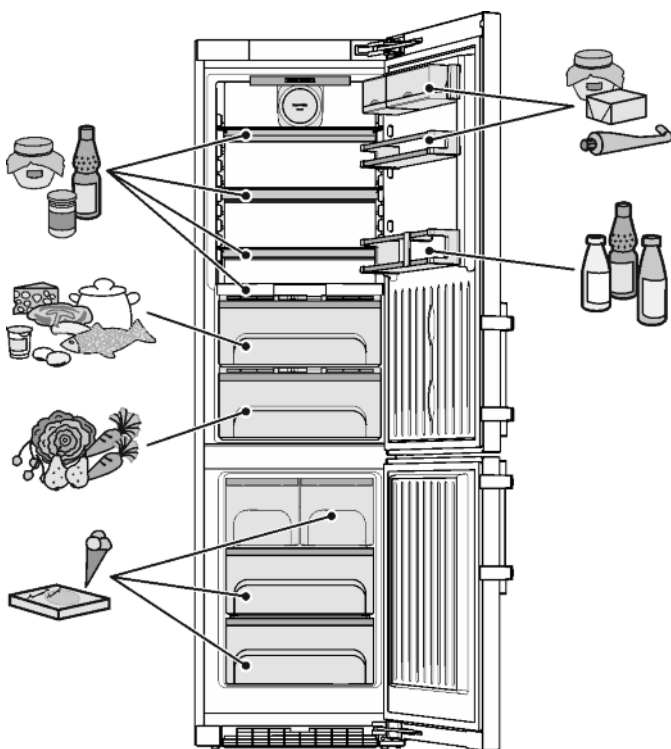
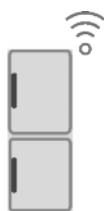


Fig. 3

## 1.8 SmartDevice

Uređaj je pripremljen za integraciju u Smart Home i za proširene usluge. S pomoću SmartDevice boksa moguće je aktivirati dodatne opcije. Aktivacija se odvija putem portala za kupce MyLiebherr.



Detaljnije informacije o raspoloživosti, pretpostavkama i pojedinačnim opcijama naći ćete na internetu na stranici [smartdevice.liebherr.com](http://smartdevice.liebherr.com).

# 2 Opće sigurnosne upute

### Opasnost za korisnika:

- Uređaj mogu upotrebljavati djeca i osobe ograničenih psihičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili s nedovoljnim iskustvom i znanjem samo ako su pod nadzorom ili su upućeni u sigurno korištenje uređaja te razumiju opasnosti koje iz toga mogu proizaći. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Djeca ne

smiju čistiti i održavati uređaj bez nadzora. Djeca starosti između 3 i 8 godina smiju puniti i prazniti uređaj. Djecu mlađu od 3 godine treba držati podalje od uređaja ako nisu pod stalnim nadzorom.

- Kada uređaj iskapčate iz struje, uvijek uhvatite za utikač. Nemojte vući za kabel.
- U slučaju pogreške izvucite mrežni utikač ili isključite osigurač.
- Ne oštećujte mrežni priključni vod. Ne upotrebljavajte uređaj s neispravnim mrežnim priključnim vodom.
- Popravke i zahvate na uređaju smije obavljati samo servisna služba ili za to kvalificirano stručno osoblje.
- Montirajte, priključite i zbrinite uređaj samo prema uputama.
- Brižljivo sačuvajte ove upute i u slučaju potrebe je predajte novom vlasniku.
- Proizvođač nije odgovoran za oštećenja koja nastanu zbog grešaka na dovodu vode.

### Opasnost od požara:

- Postojeće rashladno sredstvo (podatci na označnoj pločici) ekološki je prihvatljivo, ali i zapaljivo. Rashladno sredstvo koje curi može se zapaliti.
  - Nemojte oštetiti cijevne vodove kružnog toka rashladnog sredstva.
  - U unutrašnjosti uređaja ne rukujte izvorima zapaljenja.
  - U unutrašnjosti uređaja nemojte upotrebljavati električne uređaje (npr. uređaje za čišćenja na paru, grijače, uređaje za pripremu sladoleda itd.).
  - Kada curi rashladno sredstvo: Uklonite otvorenu vatru ili izvor zapaljenja u blizini mjesta istjecanja. Dobro prozračite prostoriju. Obavijestite servisnu službu.
- U uređaju ne skladištite eksplozivne materijale ili doze pod pritiskom sa zapaljivim pogonskim sredstvima kao što je propan, butan, pentan itd. Takve doze pod pritiskom prepoznat ćete po simbolu s plamenom otisnutim na podacima o sadržaju doze. Električni sklopovi mogu zapaliti plinove koji izlaze.
- Svijeće koje gore, svjetiljke i ostale predmete s otvorenim plamenom držite podalje od uređaja, kako ne bi zapalili uređaj.
- Alkoholna pića ili druga sredstva koja sadržavaju alkohol čuvajte samo dobro zatvorene. Električne komponente mogu zapaliti iscurjeli alkohol.

## Opasnost od pada i prevrtanja:

- Postolje, pretince s ladicama, vrata itd. ne koristite kao gazište ili potpore. To posebno vrijedi za djecu.
- Ako su vrata otvorena, postoji opasnost od prevrtanja ako uređaj još nije propisno ugrađen.

## Opasnost od trovanja živežnim namirnicama:

- Nemojte jesti namirnice koje su dugo stajale u uređaju.

## Opasnost od smrzavanja, osjećaja gluhoće i bolova:

- Izbjegavajte trajni kontakt kože s hladnim površinama ili ohlađenom/smrznutom hranom ili poduzmite zaštitne mjere, npr. upotrijebite rukavice.

## Opasnost od ozljeda i oštećenja:

- Vruća para može izazvati ozljede. Za odmrzavanje ne upotrebljavajte električne grijače uređaje ili uređaje za parno čišćenje, otvoreni plamen ili sprejeve za odmrzavanje.
- Led ne uklanjajte oštrim predmetima.

## Opasnost od prignječenja:

- Pri otvaranju i zatvaranju vrata ne gurajte ruke u okove. Možete si prignječiti prste.

## Simboli na uređaju:



Simbol se može nalaziti na kompresoru. Odnosi se na ulje u kompresoru i upućuje na sljedeću opasnost: Kod gutanja i prodiranja u dušne putove može biti smrtonosan. Ova napomena važna je samo za recikliranje. U normalnom pogonu ne postoji opasnost.



Simbol se nalazi na kompresoru i ukazuje na opasnost od zapaljivih tvari. Nemojte uklanjati naljepnicu.



Ova ili slična naljepnica mogu se nalaziti na stražnjoj strani uređaja. Odnosi se na pjenu ispunjene ploče u vratima i/ili u kućištu. Ova napomena važna je samo za recikliranje. Nemojte uklanjati naljepnicu.

## Obratite pažnju na specifične upute u drugim poglavljima:

	OPASNOST	označava neposredno opasnu situaciju koja može uzrokovati smrt ili teške tjelesne ozljede, ako se ne izbjegne.
	UPOZORENJE	označava opasnu situaciju koja može uzrokovati smrt ili teške tjelesne ozljede, ako se ne izbjegne.

	OPREZ	označava opasnu situaciju koja može uzrokovati lakše ili srednje teške tjelesne ozljede, ako se ne izbjegne.
	POZOR	označava opasnu situaciju koja može uzrokovati materijalne štete, ako se ne izbjegne.
	Uputa	označava korisne napomene i savjete.

## 3 Elementi za rukovanje i prikaz

### 3.1 Zaslom statusa

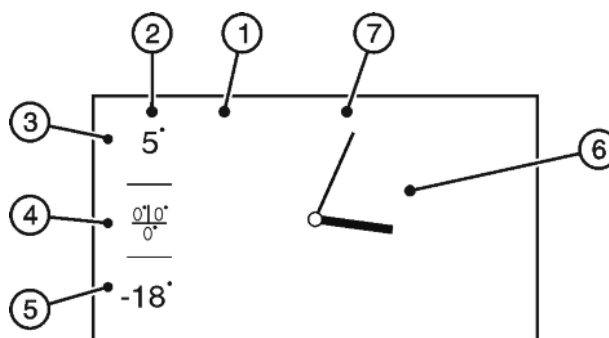


Fig. 4

- |  |                                      |
|--|--------------------------------------|
| (1) Zaslom                                       | (5) Indikator temperature zamrzivača |
| (2) Indikator temperature                        | (6) Sat                              |
| (3) Indikator temperature hladnjaka              | (7) Prikaz datuma, ako je odabran    |
| (4) Indikator temperature pretinca BioFresh-Plus |                                      |

Zaslom statusa prikazuje se u normalnom načinu rada kada se ne izvršavaju nikakva namještanja. Kada su odabrani, prikazuju se namještene temperature, vrijeme i datum.

Pritiskom na indikator temperature dolazite do početnog zaslona i do mogućnosti namještanja.

Pritiskom na tipku sada možete aktivirati timer.

### 3.2 Početni zaslon

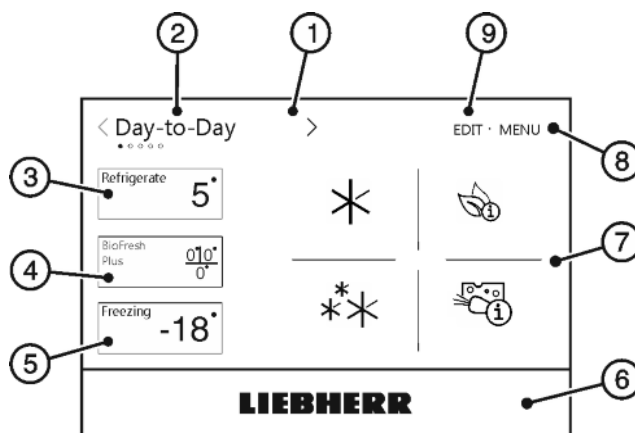


Fig. 5

- |                         |                    |
|-------------------------|--------------------|
| (1) Zaslom              | (6) Tipka Liebherr |
| (2) Odabir programa     | (7) Polje programa |
| (3) Polje hladnjaka     | (8) Izbornik       |
| (4) Polje BioFresh-Plus | (9) Edit           |
| (5) Polje zamrzivača    |                    |

# Elementi za rukovanje i prikaz

Početni zaslon nudi pristup mogućnostima namještanja i odabiru programa.

Dodirom zaslona mogu se pozvati funkcije i mijenjati vrijednosti.

## Odabir programa

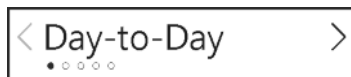


Fig. 6 Naziv programa

U odabiru programa prikazuje se trenutno namješten program.

Može se odabrati 5 različitih programa. Svaki program nudi individualna namještanja temperature i funkcija za različite potrebe.

## Polje hladnjaka

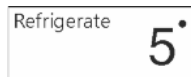


Fig. 7 Indikator temperature hladnjaka

U polju hladnjaka prikazuje se temperatura hladnjaka.

Pri namještanju temperature nova zadana vrijednost odmah se prikazuje. Strelice prikazuju promjenu temperature.

Mogu se izvršiti sljedeća namještanja:

- namještanja temperature
- isključivanje i uključivanje hladnjaka

Pri isključivanju hladnjaka isključuje se i pretinac BioFresh-Plus.

## Polje BioFresh-Plus

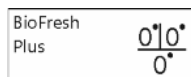


Fig. 8 Indikator temperature BioFresh-Plus

U polju BioFresh-Plus prikazuje se temperatura BioFresh-Plus.

Pri namještanju temperature nova zadana vrijednost odmah se prikazuje.

Mogu se izvršiti sljedeća namještanja:

- namještanja temperature
- isključivanje i uključivanje hladnjaka i pretinca BioFresh-Plus.

## Polje zamrzivača



Fig. 9 Indikator temperature zamrzivača

U polju zamrzivača prikazuje se temperatura zamrzivača.

Pri namještanju temperature nova zadana vrijednost odmah se prikazuje. Strelice prikazuju promjenu temperature.

Mogu se izvršiti sljedeća namještanja:

- namještanja temperature
- isključivanje i uključivanje uređaja. Zaslon ostaje aktivan.

## Polje temperature

Polje temperature obuhvaća polje hladnjaka, pretinca BioFresh-Plus i polje zamrzivača.

## Tipka Liebherr

Cijela površina ispod zaslona je jedna tipka. Pritiskom tipke dolazite do zaslona statusa.

## Polje programa

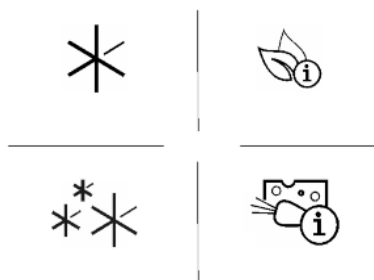


Fig. 10 Opcije specifične

za program

U polju programa prikazuju se opcije specifične za program. One nude mogućnosti namještanja za područje hladnjaka i zamrzivača.

U polju programa maksimalno se može odabrati 6 opcija.

## Izbornik

Pomoću tipke izbornik možete izvršiti osnovna namještanja i namještanja neovisna o programu.

## Edit

Pomoću tipke Edit možete odabrati opcije specifične za program za prikaz na početnom zaslonu ili poništiti njihov odabir.

## 3.3 Navigacija

Uređajem se rukuje većinom pomoću sljedećih simbola:



### Standby:

Uključivanje i isključivanje uređaja ili temperature zone.

MENU

### Izbornik:

Pristup pojedinačnim opcijama i postavkama.

EDIT

### Edit:

Odabir i poništavanje odabira opcija specifičnih za program.

LIEBHERR

### Tipka Liebherr:

Prekid odabira, vodi do zaslona statusa.



### Navigacijska strelica gore/dolje:

Namještanje datuma i vremena.

Nakon prikaza zadnje mogućnosti namještanja ponovo se prikazuje prva.



### Navigacijska strelica lijevo/desno:

Odabir opcije i navigacija.

Ako su vam na raspolaganju i druge postavke, one se mogu odabrati pomoću navigacijske strelice. Nakon prikaza zadnje ili prve mogućnosti namještanja navigacijske strelice prikazuju se sivom bojom.



### Natrag:

Prekid odabira ili izlaz iz namještanja.

Prikaz se prebacuje u sljedeću višu razinu odn. na početni zaslon.



## Home:

Prekid odabira ili izlaz iz namještanja. Prikaz se prebacuje na početni zaslon.



## Tipka statusa On/Off

: Opcija aktivirana, funkcija aktivna.

: Opcija deaktivirana, funkcija nije aktivna.



## Krug odabira

: Postavka/odabir aktivni.

: Postavka/odabir nisu aktivni.



## Poruke:

Postoje aktivne poruke o greškama i upozorenja.

Detalji o porukama mogu se ponovo prikazati.

x

## Prekid:

Prekid odabira.

Nakon potvrđivanja neke funkcije ili opcije oglašava se signalni zvuk kada su signalni zvukovi ili zvukovi podsjetnika aktivni.

## Napomena

Ako se nakon 1 minute ne izvrši odabir, prikaz se prebacuje na početni zaslon.

## 3.4 Simboli prikaza

Simboli prikaza informiraju o aktualnom stanju uređaja.



### Strelice prema gore:

Temperatura se povećava.

Pri promjenama temperature ili nakon završetka opcija strelice prema gore do postizanja zadane temperature pokazuju povećanje temperature.



### Strelice prema dolje:

Temperatura se smanjuje.

Pri promjenama temperature ili nakon uključivanja opcija strelice prema dolje do postizanja zadane temperature pokazuju smanjenje temperature.



### Standby:

Uređaj ili temperaturna zona su isključeni.

aktivno

### Aktivirana opcija:

Opcije prikazane na početnom zaslonu označavaju se pomoću *aktivno* kada su uključene.

1 od ... / ● ○ ○ ○ ○

### Navigacijska tipka:

Navigacijska tipka prikazuje trenutni položaj unutar nekog odabira.

## 3.5 Opcije uređaja

Mogu se aktivirati ili namjestiti sljedeće opcije, objašnjenja i mogućnost namještanja, (pogledajte 5 Rukovanje) :

Simbol	Opcija
	Osiguranje za djecu
	SuperCool
	SuperFrost
	IceMaker
	SabbathMode
	PartyTimer
	BottleTimer
	NightMode
	Preporuke za čuvanje
	Savjeti za uštedu energije
	Postavke zaslona

## 4 Stavljanje u pogon

### 4.1 Transportiranje uređaja

- ▶ Uređaj transportirajte zapakiran.
- ▶ Uređaj transportirajte u uspravnom položaju.
- ▶ Uređaj nemojte transportirati sami.

### 4.2 Postavljanje uređaja



#### UPOZORENJE

Opasnost od požara zbog vlage!

Kada dijelovi koji vode struju ili mrežni priključni vod postanu vlažni, može doći do kratkog spoja.

- ▶ Uređaj je namijenjen za upotrebu u zatvorenim prostorijama. Uređaj nemojte postavljati na otvorenom ili u vlažnom području i području prskanja vodom.

# Stavljanje u pogon



## UPOZORENJE

Opasnost od požara zbog kratkog spoja!

Ako dođe do međusobnog dodira između mrežnog kabela/utikača uređaja ili nekog drugog uređaja i stražnje strane uređaja, mrežni kabel/utikač mogu se oštetiti zbog vibracija uređaja, tako da može doći do kratkog spoja.

- ▶ Uređaj treba postaviti tako da ne dodiruje utikač ili mrežni kabel.
- ▶ U utičnice u prostoru stražnje strane uređaja ne smiju se priključivati niti drugi uređaji.



## UPOZORENJE

Opasnost od požara zbog rashladnog sredstva!

Postojeće rashladno sredstvo ekološki je prihvatljivo, ali i zapaljivo. Rashladno sredstvo koje curi može se zapaliti.

- ▶ Nemojte oštetiti cijevne vodove kružnog toka rashladnog sredstva.



## UPOZORENJE

Opasnost od požara i oštećenja!

- ▶ Ne stavljajte na hladnjak uređaje koji zrače toplinu npr. mikrovalnu pećnicu, toster itd!



## UPOZORENJE

Opasnost od požara i oštećivanja zbog blokiranih otvora za prozračivanje!

- ▶ Otvore za prozračivanje uvijek držite slobodnim. Uvijek pazite na dobro prozračivanje i odzračivanje!

## POZOR

Opasnost od oštećivanja kondenziranom vodom!

- ▶ Uređaj ne postavljajte izravno uz drugi uređaj za hlađenje/zamrzavanje.

## Uputa

Ako se više uređaja postavljaju jedan pored drugog, između uređaja ostavite razmak od 70 mm. Ako ne poštujete taj razmak, između bočnih stijenki uređaja nastaje kondenzacija.

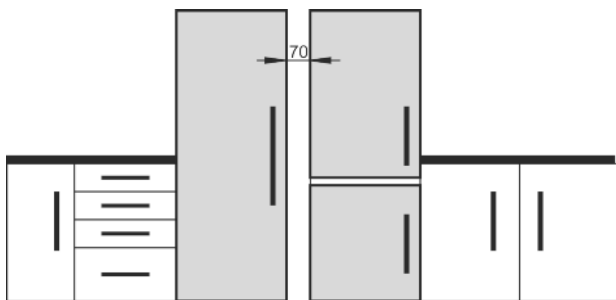


Fig. 11

- ❑ U slučaju oštećenja obavezno se prije priključivanja uređaja informirajte kod dobavljača.
- ❑ Pod na mjestu postavljanja mora biti vodoravan i ravan.
- ❑ Nemojte postavljati uređaj u područje direktnog sunčevog zračenje, pokraj štednjaka, grijanja i sličnog.
- ❑ Postavite stražnju stranu uređaja izravno na zid tako da uvijek upotrijebite priloženi zidni odstojnik (vidi dolje).
- ❑ Uređaj se smije premješati samo kad je prazan.
- ❑ Podloga uređaja treba biti iste visine kao i okolni pod.

- ❑ Uređaj nemojte postavljati sami.

- ❑ Što je više rashladnog sredstva u uređaju, to veći mora biti prostor u kojem se uređaj nalazi. U premalim prostorima može nastati zapaljiva smjesa plina i zraka u slučaju istjecanja. Za svakih 8 g rashladnog sredstva prostor za postavljanje mora biti velik najmanje 1 m<sup>3</sup>. Podatci o količini rashladnog sredstva nalaze se na označnoj pločici u unutrašnjosti uređaja.

- ▶ Skinite zaštitnu foliju s vanjske strane uređaja.

## POZOR

Opasnost od oštećenja zbog sredstva za njegu nehrđajućeg (plemenitog) čelika!

Vrata od nehrđajućeg čelika i bočne stranice od nehrđajućeg čelika obrađene su visokovrijednim premazom za površinu.

Sredstva za njegu nehrđajućeg čelika oštećuju površine.



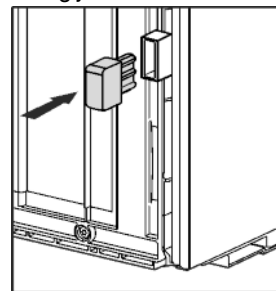
- ▶ Brišite premazane površine vrata i bočnih stijenki te lakirane površine vrata i bočnih stijenki isključivo mekanom, čistom krpom. Pri jakoj prljavštini upotrijebite malo vode ili neutralno sredstvo za čišćenje. Opcijski se može upotrijebiti i krpa od mikrovlakana.

- ▶ Skinite zaštitnu foliju s ukrasnih letvica i prednjih strana ladica.

- ▶ Uklonite sve transportne sigurnosne dijelove.

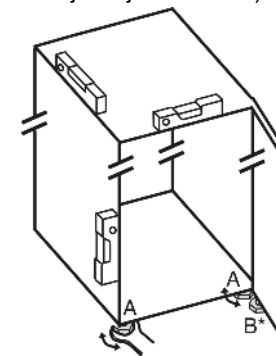
Treba upotrijebiti distancere kako bi se postigla deklarirana potrošnja energije i izbjegla kondenzirana voda u slučaju visoke okolne vlage. Time se dubina uređaja povećava za oko 15 mm. Uređaj je potpuno funkcionalan bez uporabe distancera, ali ima neznatno veću potrošnju energije.

- ▶ Ako uređaj ima priložene zidne distancere, postavite te zidne distancere na stražnji dio uređaja na lijevoj i desnoj strani dolje.



- ▶ Uklonite ambalažu. (pogledajte 4.6 Zbrinjavanje ambalaže) .

- ▶ Uređaj poravnajte priloženim viličastim ključem preko podesivih nožica (A) i pomoću libela tako da stoji stabilno i uspravno.



- ▶ Zatim poduprite vrata: Viličastim ključem veličine 10 odvijajte nogu za podešavanje na podlošku ležaja (B) sve dok ne nalegne na pod, zatim je okrenite još za 90°.

## Uputa

- ▶ Očistite uređaj (pogledajte 6.4 Čišćenje uređaja.) .

Ako se uređaj postavlja u vrlo vlažnoj okolini, na vanjskog strani uređaja može doći do stvaranja kondenzirane vode.

- ▶ Obratite pozornost na dobro prozračivanje i odzračivanje na mjestu postavljanja.



## 4.3 Promjena smjera okretanja vrata

Prema potrebi možete zamijeniti graničnik:

Osigurajte da imate na raspolaganju sljedeći alat:

- Torx® 25 (T25)
- Torx® 15 (T15)
- Odvijač s prorezom
- Viličasti ključ veličine 10
- Libela
- Priložen viličasti ključ s alatom T25
- Po potrebi baterijski odvijač
- Po potrebi ljestve
- Po potrebi drugu osobu za montažu

### 4.3.1 Skidanje gornjeg prigušivača zatvaranja

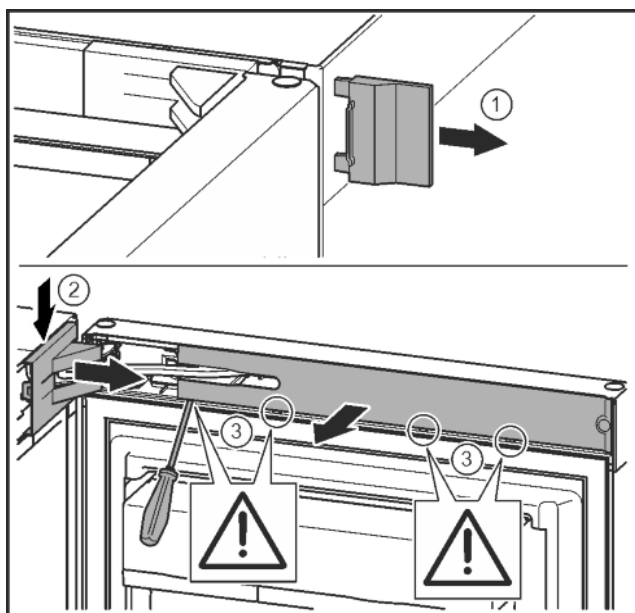


Fig. 12

- ▶ Otvorite gornja vrata.

#### POZOR

Opasnost od oštećivanja!

Ako se ošteti brtva vrata, vrata se eventualno neće dobro zatvarati, a hlađenje neće biti dovoljno.

- ▶ Nemojte oštetiti brtvu vrata odvijačem!

- ▶ Skinite vanjski pokrov. Fig. 12 (1)
- ▶ Otkopčajte i otpustite pokrov podloška ležaja. Skinite pokrov podloška ležaja. Fig. 12 (2)
- ▶ Odvijačem s prorezom otkopčajte masku i zakrenite je u stranu. Fig. 12 (3)

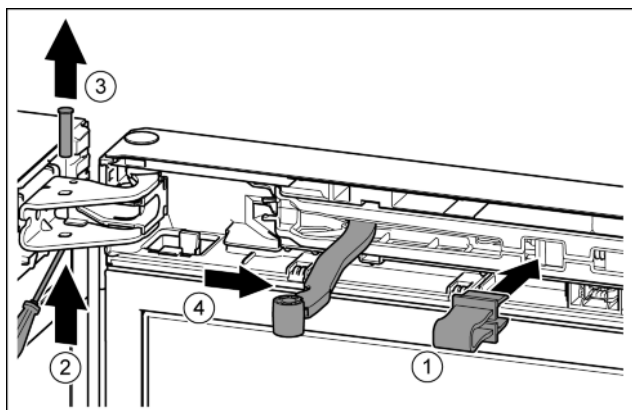


Fig. 13

#### OPREZ

Opasnost od prignječenja pri zatvaranju zgloba!

- ▶ Pustite da osigurač uskoči.

- ▶ Zakvačite osigurač u otvor. Fig. 13 (1)
- ▶ Odvijačem odvijte svornjake. Fig. 13 (2)
- ▶ Skinite svornjake prema gore. Fig. 13 (3)
- ▶ Okrenite zglob u smjeru vrata. Fig. 13 (4)

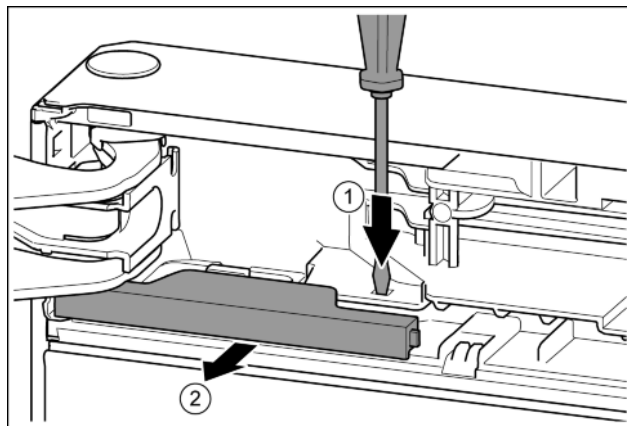


Fig. 14

- ▶ Odvijačem s ravnom glavom pritisnite jezičac. Fig. 14 (1)
- ▶ Izvucite pokrov iz uskočnog zatvarača. Fig. 14 (2)

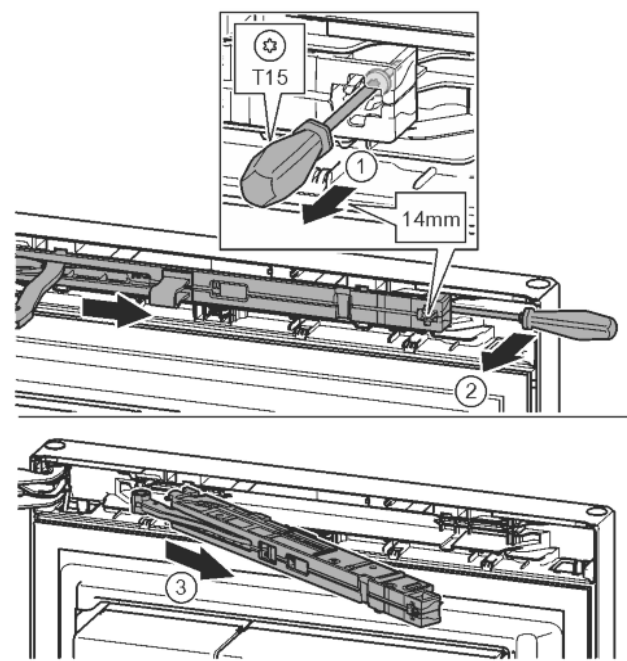


Fig. 15

- ▶ Odvijačem T15 otpustite vijak na jedinici prigušivača zatvaranja oko 14 mm. Fig. 15 (1)
- ▶ Umetnite odvijač na strani prijanjanja iza jedinice prigušivača zatvaranja i okrenite prema naprijed. Fig. 15 (2)
- ▶ Izvucite jedinicu prigušivača zatvaranja. Fig. 15 (3)

# Stavljanje u pogon

## 4.3.2 Skidanje donjeg prigušivača zatvaranja

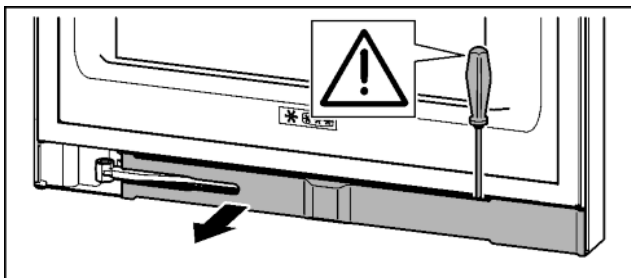


Fig. 16

- ▶ Otvorite donja vrata.

### POZOR

Opasnost od oštećivanja!

Ako se ošteti brtva vrata, vrata se eventualno neće dobro zatvarati, a hlađenje neće biti dovoljno.

- ▶ Nemojte oštetiti brtvu vrata odvijačem!

- ▶ Odvijačem s prorezom otkopčajte masku i zakrenite je u stranu.

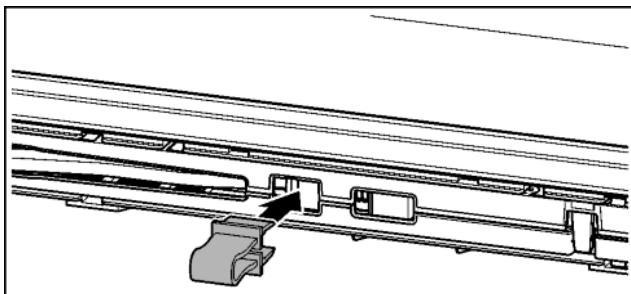


Fig. 17



### OPREZ

Opasnost od prignječenja pri zatvaranju zgloba!

- ▶ Pustite da osigurač uskoči.

- ▶ Zakvačite osigurač u otvor.

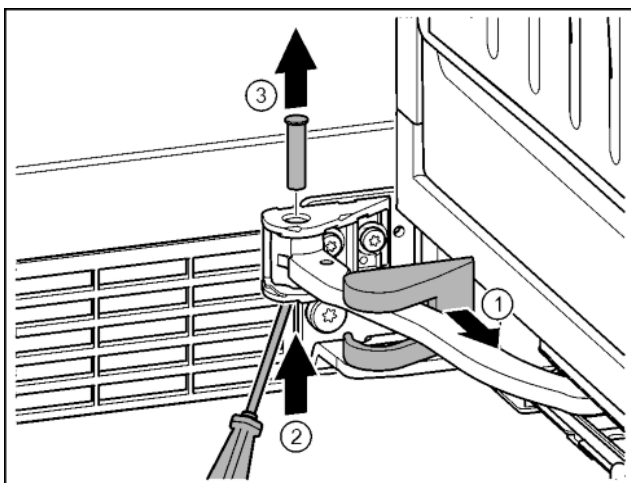


Fig. 18

- ▶ Skinite pokrov podloška ležaja i pomaknite ga uzduž zgloba. Fig. 18 (1)
- ▶ Prstom ili odvijačem podignite odozgo svornjak. Fig. 18 (2)
- ▶ Gurnite odvijač ispod glave svornjaka i izvucite ga. Fig. 18 (3)

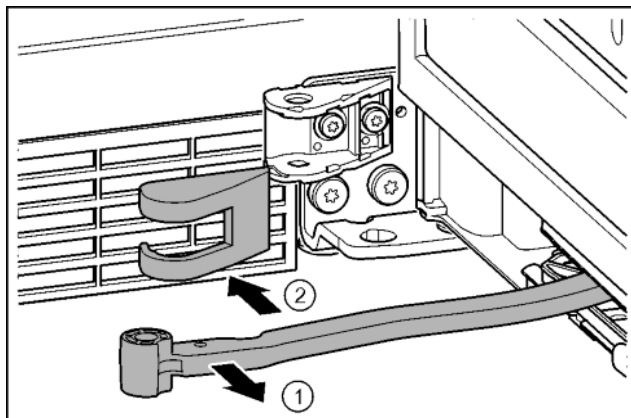


Fig. 19

- ▶ Okrenite zglob u smjeru vrata. Fig. 19 (1)
- ▶ Skinite pokrov podloška ležaja. Fig. 19 (2)

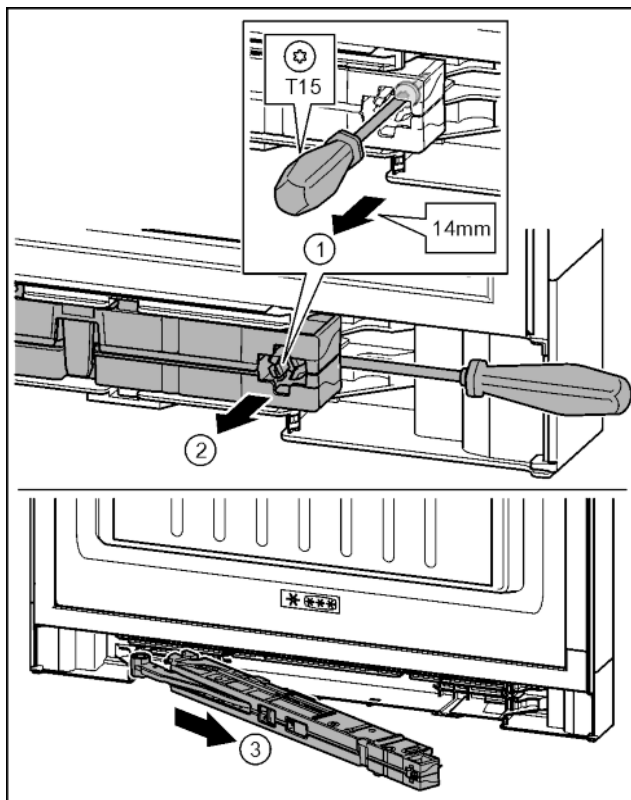


Fig. 20

- ▶ Odvijačem T15 otpustite vijak na jedinici prigušivača zatvaranja oko 14 mm. Fig. 20 (1)
- ▶ Odvijač gurnite na strani prijanjanja iza jedinice prigušivača zatvaranja. Okrenite jedinicu prema naprijed. Fig. 20 (2)
- ▶ Izvucite jedinicu. Fig. 20 (3)
- ▶ Stavite jedinicu prigušivača zatvaranja na stranu.

## 4.3.3 Odvajanje kablskog spoja

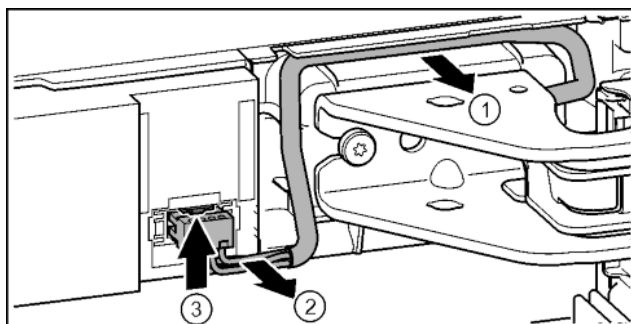
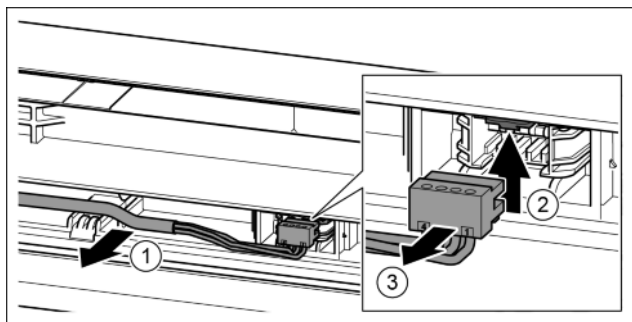


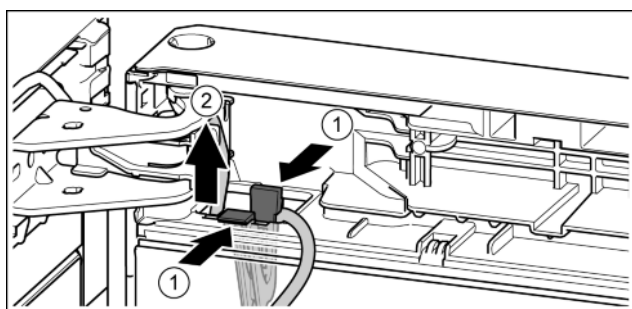
Fig. 21

- ▶ Oprezno otpustite kabel iznad podloška ležaja iz vodilice. *Fig. 21 (1)*
- ▶ Oprezno izvucite spletnice kabela iz kanala. *Fig. 21 (2)*
- ▶ Pritisnite jezičac prema gore i oprezno izvucite utikač. *Fig. 21 (3)*



*Fig. 22*

- ▶ Oprezno odvojite sivi kabel iz vodilice u vratima. *Fig. 22 (1)*
- ▶ Jezičac pritisnite prema gore. *Fig. 22 (2)*
- ▶ Oprezno izvucite utikač. *Fig. 22 (3)*



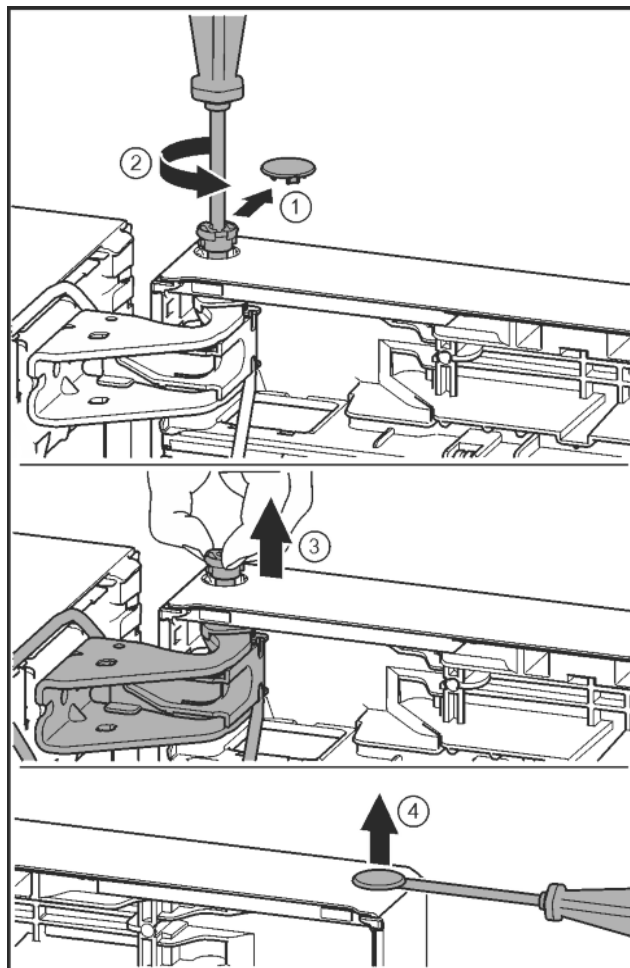
*Fig. 23*

- ▶ Pritisnite jezičac. *Fig. 23 (1)*
- ▶ Izvucite držač kabela s pričvršćenim kabelom. *Fig. 23 (2)*

## 4.3.4 Skidanje gornjih vrata

### Uputa

- ▶ Izvadite živežne namirnice iz polica u vratima prije nego skinete vrata, kako ne bi ispale van.



*Fig. 24*



### OPREZ

Opasnost od ozljeđivanja ako se vrata prevrnu!

- ▶ Dobro pričvrstite vrata.
- ▶ Oprezno odložite vrata.

- ▶ Oprezno skinite sigurnosni pokrov. *Fig. 24 (1)*
- ▶ Odvijačem T15 malo odvijte svornjak. *Fig. 24 (2)*
- ▶ Čvrsto držite vrata i prstima izvucite svornjak. *Fig. 24 (3)*
- ▶ Podignite vrata i stavite ih na stranu.
- ▶ Odvijačem s ravnom glavom oprezno podignite čep iz čahure ležaja vrata i izvucite ga. *Fig. 24 (4)*

# Stavljanje u pogon

## 4.3.5 Skidanje donjih vrata

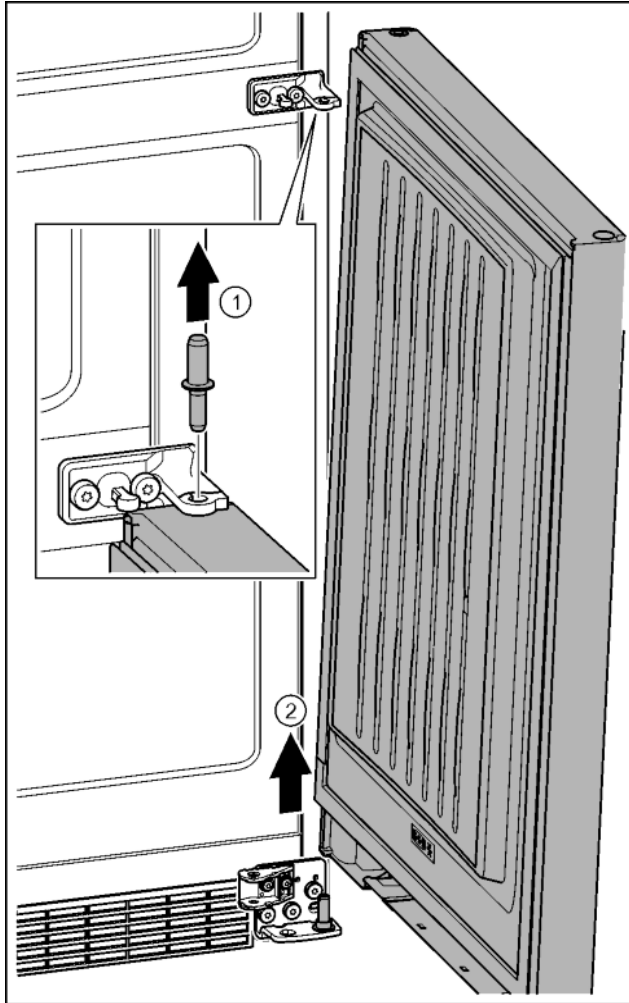


Fig. 25



### OPREZ

Opasnost od ozljeđivanja ako se vrata prevrnu!

- ▶ Dobro pričvrstite vrata.
- ▶ Oprezno odložite vrata.
- ▶ Izvucite svornjake prema gore. Fig. 25 (1)
- ▶ Podignite vrata, povucite ih prema gore i stavite ih na stranu. Fig. 25 (2)

## 4.3.6 Premještanje gornjih dijelova ležaja

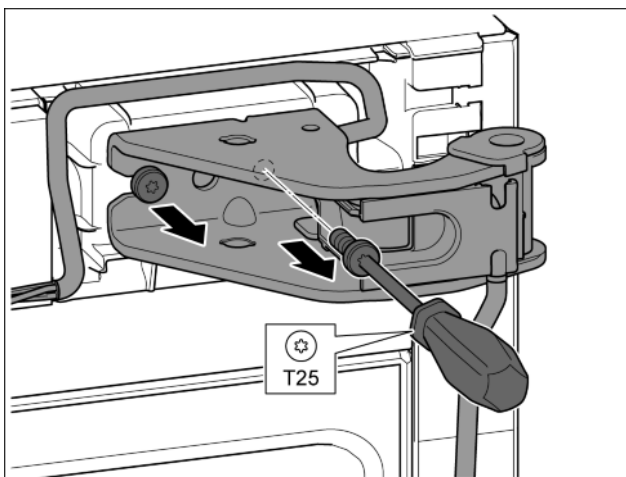


Fig. 26

- ▶ Odvijačem T25 odvijte oba vijka.
- ▶ Podignite podložak ležaja i kabel i skinite ih.

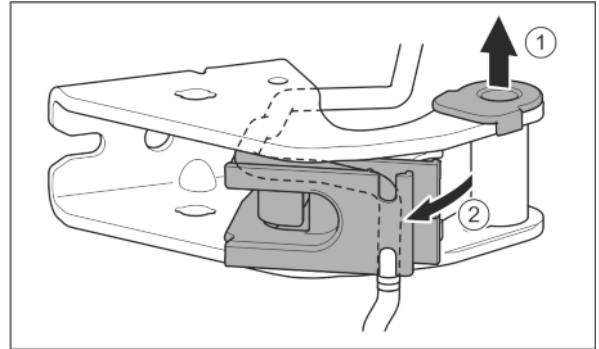


Fig. 27

- ▶ Izvucite čahuru ležaja iz vodilice. Fig. 27 (1)
- ▶ Zakrenite držač kabela prema van. Fig. 27 (2)

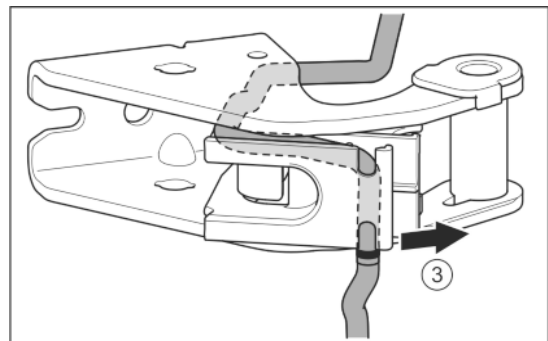


Fig. 28

- ▶ Odvojite kabel iz vodilice. Fig. 28 (3)

### POZOR

Prignječenje kabela

- ▶ Pri polaganju kabela pazite na oznaku. U držaču kabela se kraći kabel polaže od oznake.

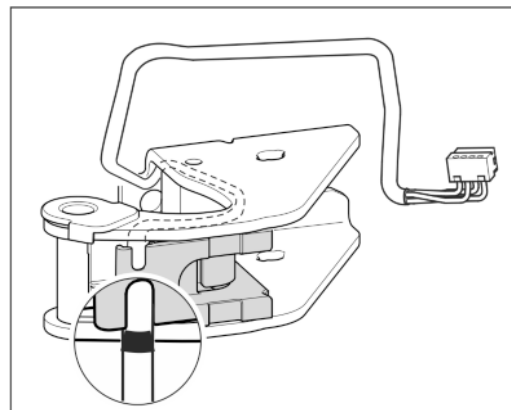


Fig. 29

- ▶ Umetnite kabel zrcalno obrnuto.
- ▶ Crna oznaka treba pritom biti na rubu držača kabela.
- ▶ Zakrenite držač kabela prema unutra.

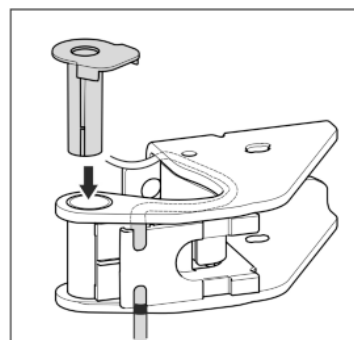


Fig. 30

- ▶ Umetnite čahuru ležaja s druge strane i pustite da uskoči.

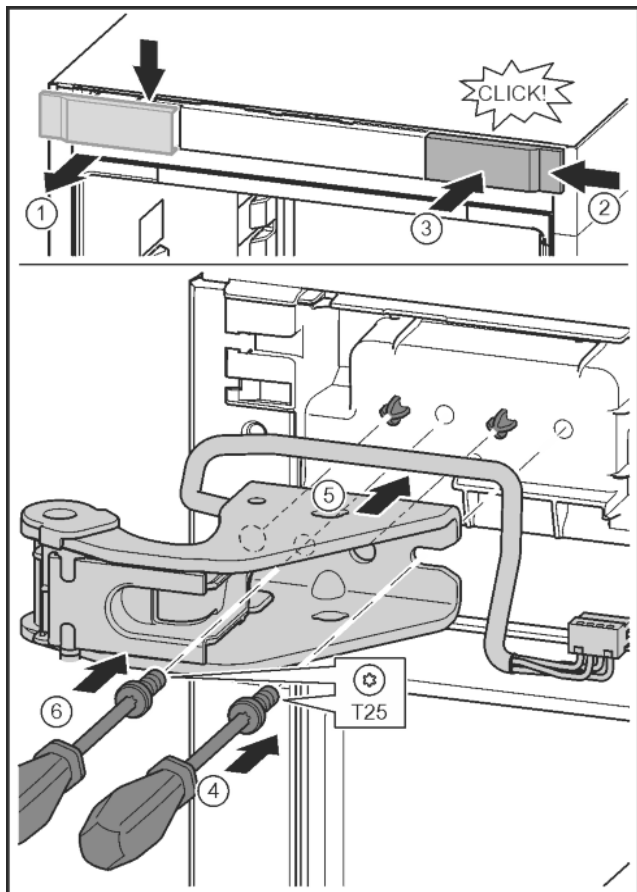


Fig. 31

- ▶ Otpustite pokrov i skinite ga bočno. Fig. 31 (1)
- ▶ Objesite pokrov okrenut za 180° na drugoj strani s desne strane. Fig. 31 (2)
- ▶ Pustite da pokrov uskoči. Fig. 31 (3)
- ▶ Odvijačem T25 postavite vijke. Fig. 31 (4)
- ▶ Postavite gornji podložak ležaja. Fig. 31 (5)
- ▷ Rukavci se nalaze u predviđenim rupama za vijke.
- ▶ Pritegnite vijak. Fig. 31 (4)
- ▶ Odvijačem T25 umetnite i pritegnite vijak. Fig. 31 (6)

### 4.3.7 Premještanje srednjih dijelova ležaja

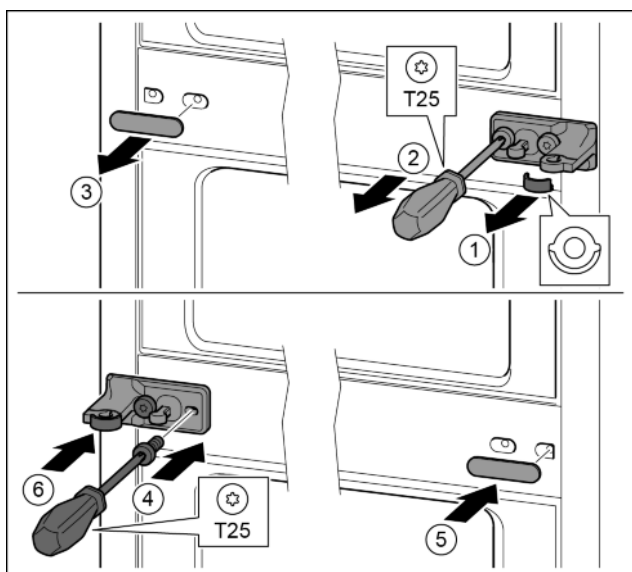


Fig. 32

- ▶ Skinite podložnu pločicu. Fig. 32 (1)
- ▶ Odvijačem T25 odvijte vijke. Fig. 32 (2)
- ▶ Oprezno skinite pokrov. Fig. 32 (3)

- ▶ Čvrsto zavijte podložak ležaja s folijom okrenuto za 180° na drugoj strani. Fig. 32 (4)
- ▶ Postavite pokrov okrenut za 180° na drugoj strani. Fig. 32 (5)
- ▶ Natakните podložnu pločicu s prednje strane. Fig. 32 (6)

### 4.3.8 Premještanje donjih dijelova ležaja

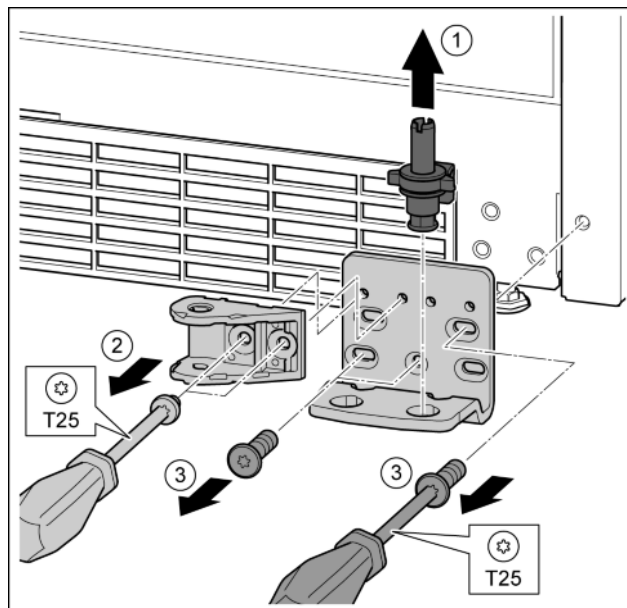


Fig. 33

- ▶ Izvucite podložak ležaja kompletno prema gore. Fig. 33 (1)
- ▶ Odvijačem T25 odvijte vijke i skinite spojni element prigušivača zatvaranja. Fig. 33 (2)
- ▶ Odvijačem T25 odvijte vijke i skinite podložak ležaja. Fig. 33 (3)

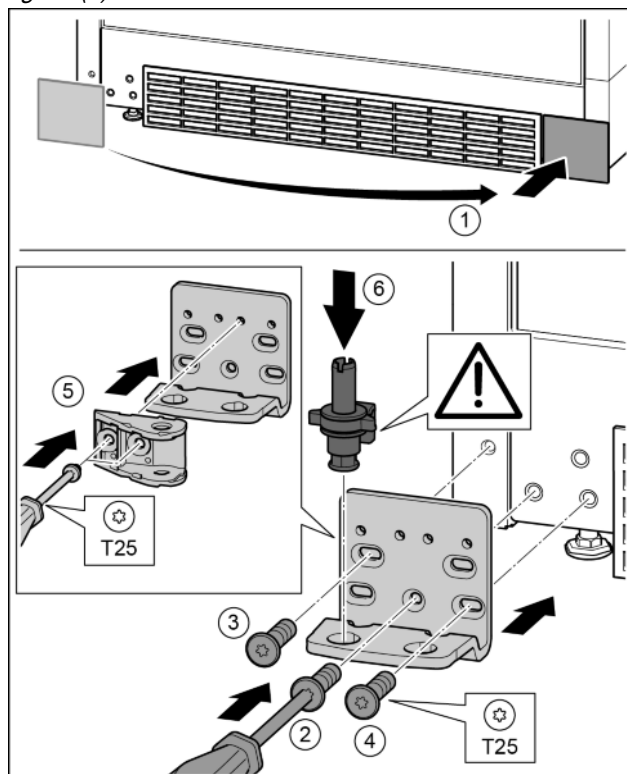


Fig. 34

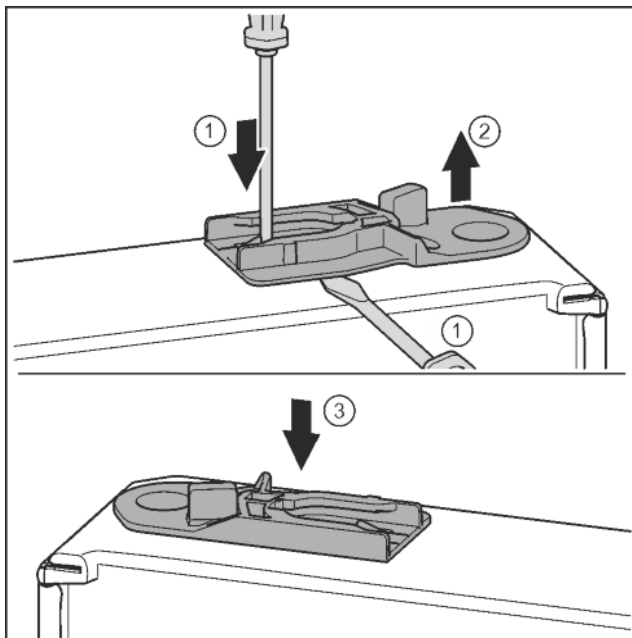
- ▶ Skinite pokrov i postavite ga na drugoj strani. Fig. 34 (1)
- ▶ Postavite podložak ležaja na drugoj strani i zavijte pomoću odvijača T25. Započnite s vijkom 2 dolje u sredini. Fig. 34 (2)
- ▶ Pritegnite vijak 3 i 4. Fig. 34 (3, 4)

# Stavljanje u pogon

- ▶ Okrenite spojni element prigušivača zatvaranja za 180°. Na drugoj strani podloška ležaja zavijte pomoću odvijača T25. *Fig. 34 (5)*
- ▶ Kompletno umetnite podložak ležaja. Pri tome pazite da je ispuščenje za blokiranje okrenuto prema otraga. *Fig. 34 (6)*

## 4.3.9 Premještanje dijelova ležaja vrata

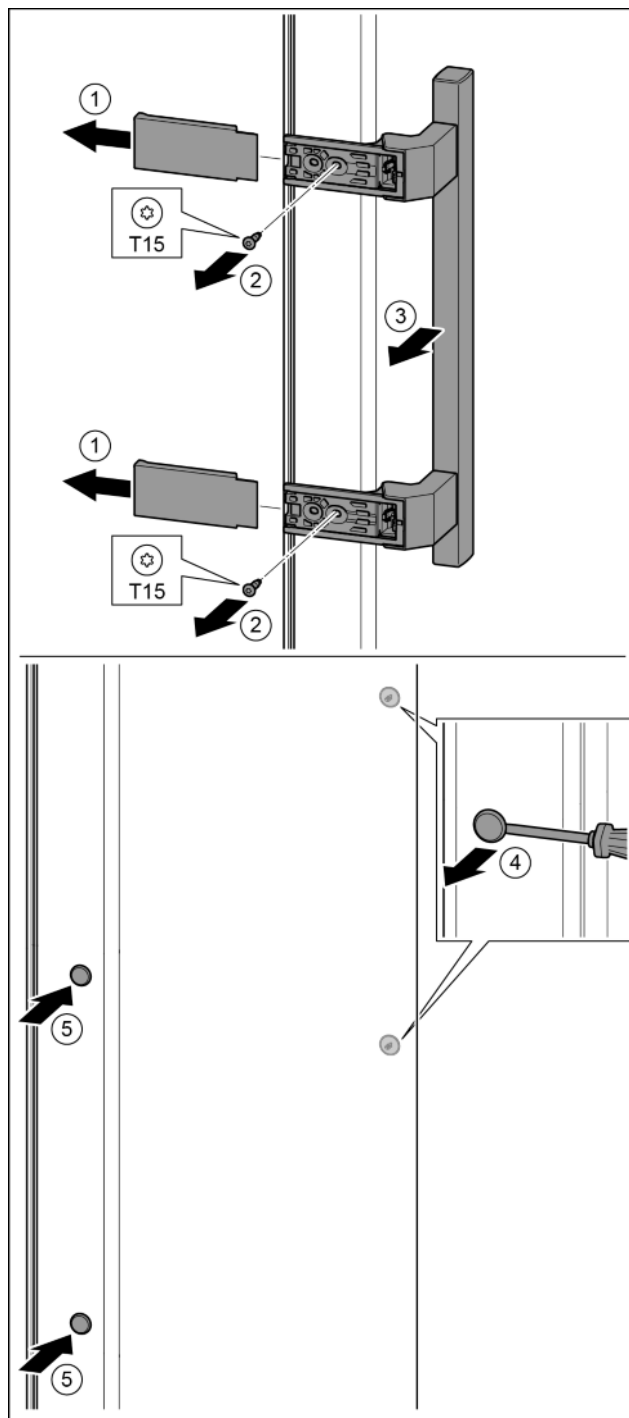
Vrata gore



*Fig. 35*

- ▶ Donji dio vrata okrenut je prema gore: Okrenite vrata.
- ▶ Izvucite čahuru za vođenje: Odvijačem s prorezom pritisnite jezičac i istovremeno umetnite odvijač s prorezom ispod čahure za vođenje. *Fig. 35 (1, 2)*
- ▶ Gurnite čahuru za vođenje koja je uključena u isporuku na drugoj strani uređaja. *Fig. 35 (3)*
- ▶ Gornji dio vrata okrenut je prema gore: Okrenite vrata.

## 4.3.10 Premještanje ručica



*Fig. 36*

- ▶ Skinite pokrov. *Fig. 36 (1)*
- ▶ Odvijačem T15 odvijte vijke. *Fig. 36 (2)*
- ▶ Skinite ručicu. *Fig. 36 (3)*
- ▶ Odvijačem oprezno podignite bočni čep i izvucite ga. *Fig. 36 (4)*
- ▶ Ponovo umetnite čep na drugoj strani. *Fig. 36 (5)*

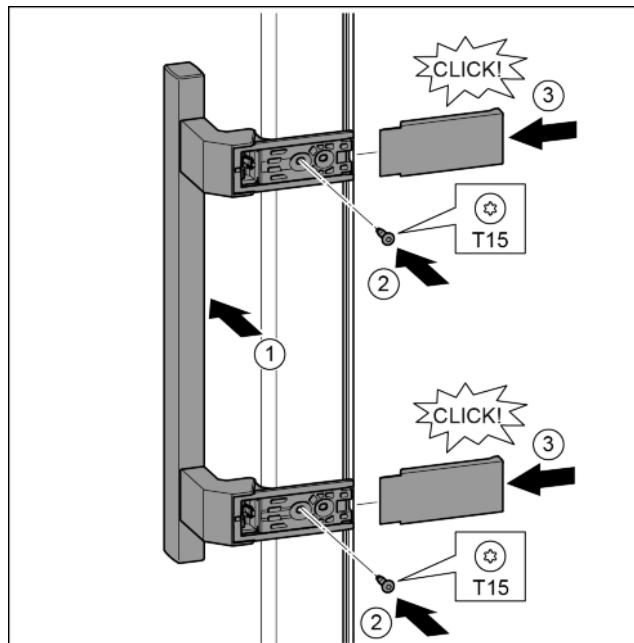


Fig. 37

- ▶ Postavite ručicu na suprotnoj strani. Fig. 37 (1)
- ▷ Rupe za vijke trebaju biti jedna nad drugom.
- ▶ Odvijačem T15 čvrsto pritegnite vijke. Fig. 37 (2)
- ▶ Postavite pokrove bočno i natakните ih. Fig. 37 (3)
- ▷ Pripazite da ispravno uskoči.

## 4.3.11 Montaža donjih vrata

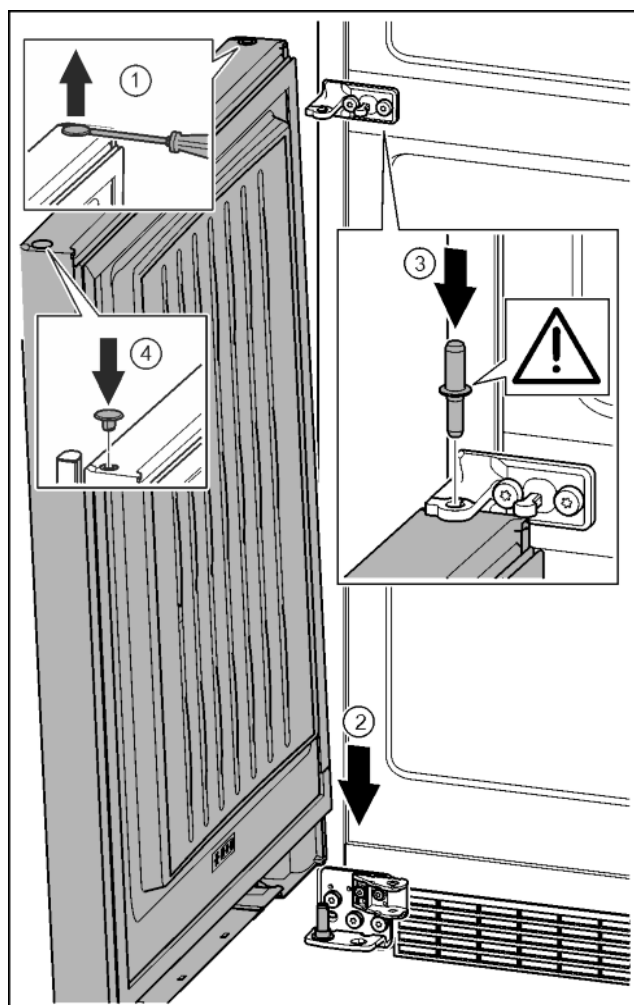


Fig. 38

- ▶ Odvijačem s ravnom glavom oprezno podignite čep i izvadite ga. Fig. 38 (1)
- ▶ Stavite vrata odozgo na donji svornjak ležaja. Fig. 38 (2)
- ▶ Umetnite srednji svornjak ležaja kroz srednji podložak ležaja u donja vrata. Pri tome pazite da je ispučenje za blokiranje okrenuto prema otraga. Fig. 38 (3)
- ▶ Ponovo umetnite čep na drugoj strani vrata. Fig. 38 (4)

## 4.3.12 Montaža gornjih vrata

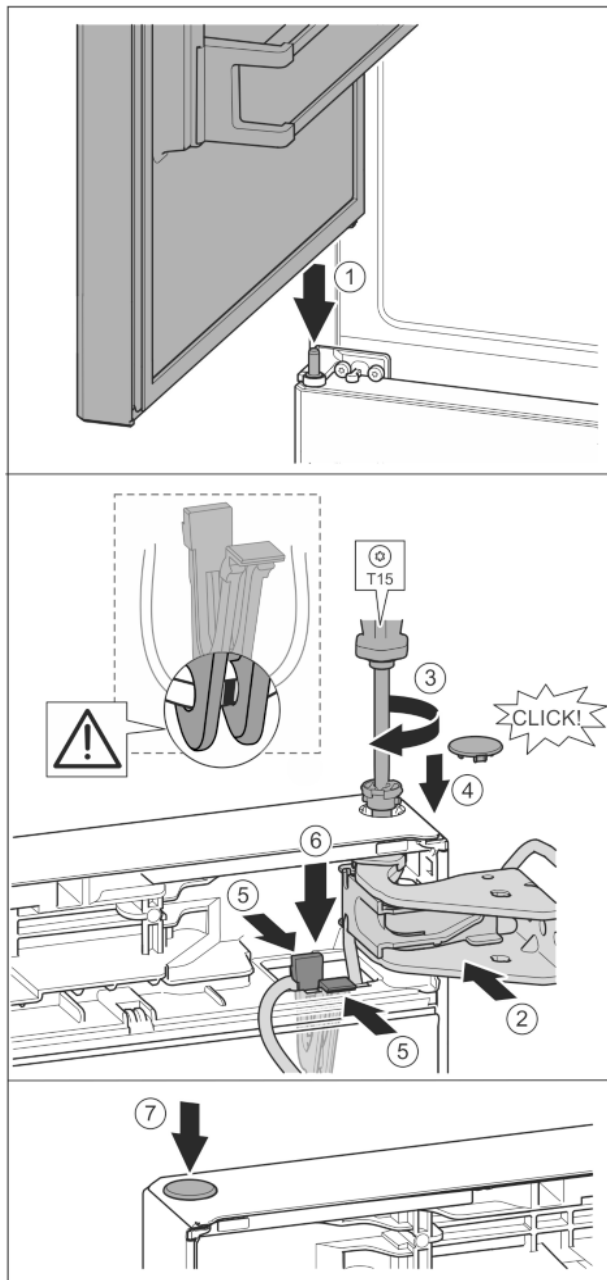


Fig. 39

- ▶ Stavite gornja vrata na srednji podložak ležaja Fig. 39 (1)
- ▶ Poravnajte gornja vrata prema otvoru u podlošku ležaja. Fig. 39 (2)
- ▶ Umetnite svornjak i zavijte odvijačem T15. Fig. 39 (3)
- ▶ Montirajte sigurnosni pokrov radi osiguranja vrata: Umetnite sigurnosni pokrov i provjerite naliježe li na vrata. U protivnom u potpunosti umetnite svornjake. Fig. 39 (4)

### POZOR

Prignječenje kabla

- ▶ Oznaka na kabelu treba biti u sredini držača. Pritom jezičac s dužim otvorom treba biti okrenut prema naprijed.

- ▶ Umetnite držač s pričvršćenim kabelom u otvor. Fig. 39 (5)





- ▷ Maska je uskočila.
- ▶ Zatvorite donja vrata.

## 4.3.16 Montaža gornjeg prigušivača zatvaranja

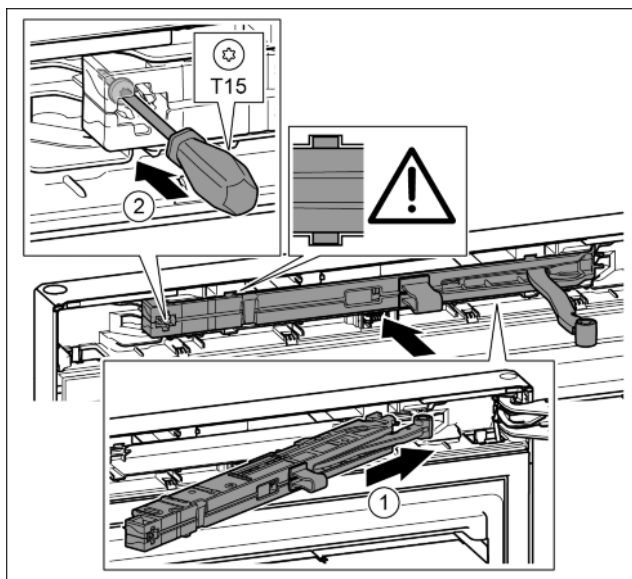


Fig. 44

- ▶ Gurnite jedinicu prigušivača zatvaranja na strani podloška ležaja do graničnika koso u otvor. Fig. 44 (1)
- ▶ U potpunosti gurnite jedinicu.
- ▷ Jedinica je ispravno pozicionirana kada žlijeb jedinice prigušivača zatvaranja leži u vodilici u kućištu.
- ▶ Odvijačem T15 čvrsto pritegnite vijak. Fig. 44 (2)

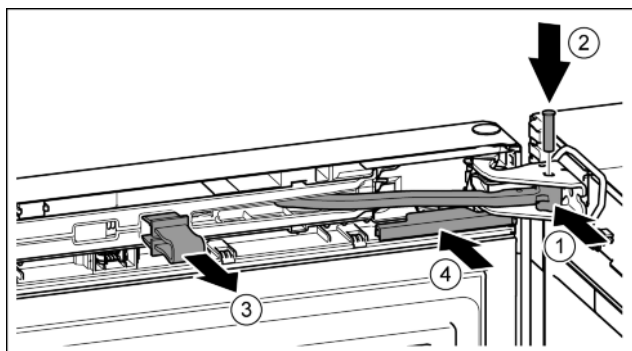


Fig. 45

Vrata su otvorena za 90°.

- ▶ Okrenite zglob u podlošku ležaja. Fig. 45 (1)
- ▶ Umetnite svornjake u podložak ležaja i zglob. Pritom pazite da ispučenje za blokiranje ispravno dosjedne u utor. Fig. 45 (2)
- ▶ Skinite osigurač. Fig. 45 (3)
- ▶ Nataknite pokrov. Fig. 45 (4)

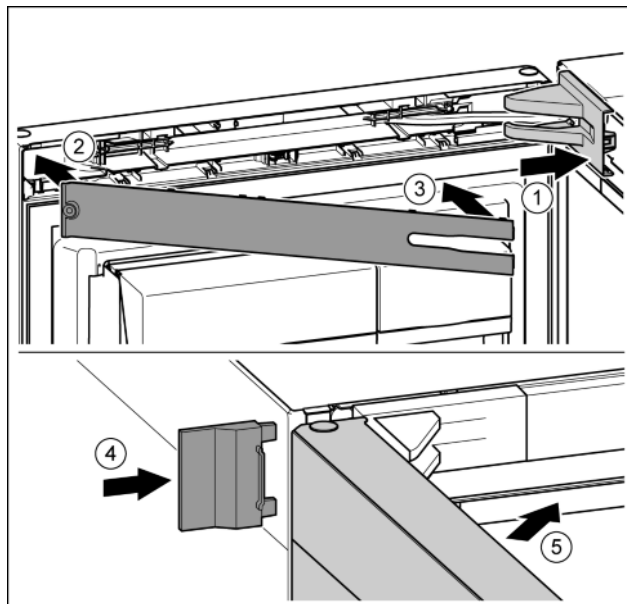


Fig. 46

- ▶ Stavite pokrov podloška ležaja i pustite ga da uskoči, po potrebi ga oprezno razdvojite. Fig. 46 (1)
- ▶ Stavite masku. Fig. 46 (2)
- ▶ Zakrenite masku i pustite da uskoči. Fig. 46 (3)
- ▶ Nataknite vanjski pokrov. Fig. 46 (4)
- ▶ Zatvorite gornja vrata. Fig. 46 (5)

## 4.4 Priključak vode



### UPOZORENJE

Opasnost električnog udara!

- ▶ Isključite uređaj iz utičnice, prije nego priključite dovod vode.
- ▶ Zatvorite dovod vode, prije nego priključite dovodni vod ledomata.
- ▶ Priključivanje na mrežu pitke vode smije izvesti samo kvalificirani instalater plina i vode.



### UPOZORENJE

Opasnost od trovanja!

- ▶ Kvaliteta vode mora odgovarati prema propisima o pitkoj vodi u nekim državama u kojima se uređaj koristi.
- ▶ Priključite isključivo na opskrbu pitkom vodom.
- ▶ Ledomat služi isključivo za pripremu kockica leda u količinama za kućanstvo i smije se upotrebljavati samo s vodom namijenjenom za to.

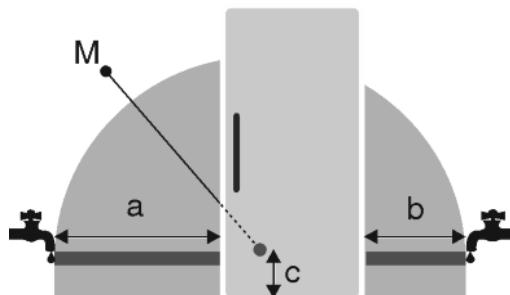


Fig. 47

a	b	c	M
~ 1100 mm	~ 700 mm	~ 110 mm	Magnetni ventil

- Pritisak vode treba biti između 0,15 MPa i 0,6 MPa (1,5 bar – 6 bar).

# Stavljanje u pogon

- Dovod vode u uređaj mora biti iz voda hladne vode s odgovarajućim radnim tlakom i higijenskim zahtjevima. Upotrijebite priloženo crijevo od nehrđajućeg čelika (duljine 1,5 m). Nemojte ponovo upotrijebiti stara crijeva. Crijevo duljine 3 m možete naručiti kao pribor. To crijevo treba postaviti stručnjak.
- U priključnom dijelu crijeva naći ćete izlazno sito s brtvom.
- Između crijeva i kućnog vodovodnog priključka mora se predvidjeti zaporni ventil, kako bi se prema potrebi dovod vode mogao prekinuti.
- Zaporni ventil mora se nalaziti izvan područja stražnje strane uređaja i mora biti lagano dostupan kako bi se uređaj mogao gurnuti što je moguće dublje, a ventil po potrebi brzo zatvorio. Pridržavajte se mjera razmaka.
- Sve sprave i uređaji koji se koriste za dovod vode, moraju biti usklađeni s važećim propisima odnosno države.
- Nemojte oštetiti ili prelomiti dovodni vod za vodu pri postavljanju.

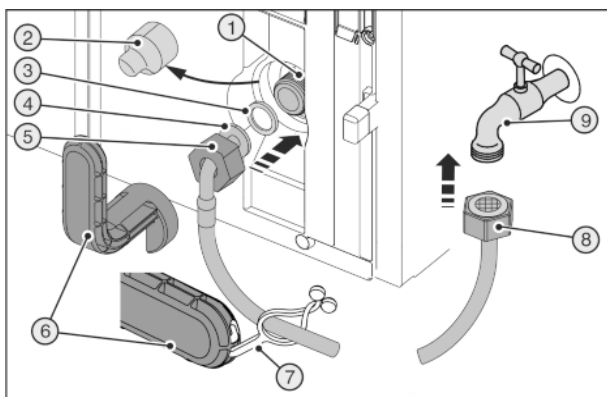


Fig. 48

Magnetični ventil nalazi se na stražnjoj strani uređaja dolje. Ima metrički priključni navoj R3/4.

### Za stručno osoblje:

Priključak crijeva od nehrđajućeg čelika: stražnja strana uređaja mora biti dostupna.



### UPOZORENJE

Puknuti pomoćni alat Fig. 48 (6)!  
Porezotine.

- ▶ Pomoćni alat Fig. 48 (6) upotrebljavajte isključivo pri sobnoj temperaturi.

Priključivanje crijeva na uređaj:

- ▶ Skinite pokrov Fig. 48 (2).
- ▶ Olakšana montaža: Ravan kraj crijeva Fig. 48 (8) odmotajte ulijevo na pod.
- ▶ Gurnite maticu Fig. 48 (5) preko kutnog kraja crijeva Fig. 48 (4) do kraja i čvrsto je držite.
- ▶ Navlažite brtvu Fig. 48 (3) i pritisnite je u maticu Fig. 48 (5).
- ▷ Brtva Fig. 48 (3) naliže ravno i lako ju je držati.

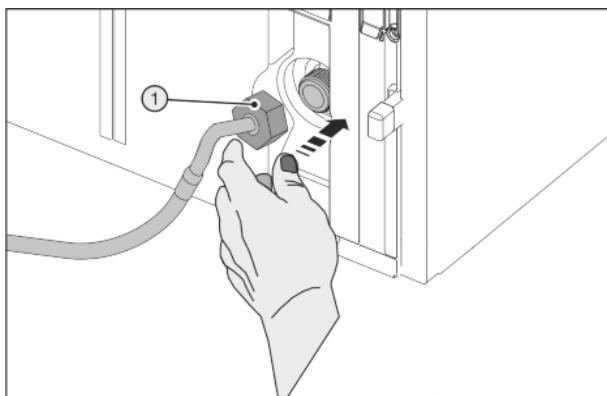


Fig. 49

### POZOR

Oštećeni zavoji navoja magnetnog ventila!

Magnetični ventil propušta: voda može curiti van.

- ▶ Oprezno postavite maticu Fig. 49 (1) i navrnite je s dva prsta ravno na navoj sve dok se sigurno ne pričvrsti.

- ▶ Pritežite maticu Fig. 49 (1) pomoćnim alatom Fig. 48 (6) u smjeru kazaljki na satu sve dok ne postignete maksimalni pritezni moment i dok se pomoćni alat Fig. 48 (6) okreće.

Priključivanje crijeva na zaporni ventil:

- ▶ Navrnite maticu Fig. 48 (8) na zaporni ventil Fig. 48 (9).
- ▶ Pritežite maticu Fig. 48 (8) pomoćnim alatom Fig. 48 (6) u smjeru kazaljki na satu sve dok ne postignete maksimalni pritezni moment i dok se pomoćni alat Fig. 48 (6) okreće.
- ▶ Otvorite zaporni ventil Fig. 48 (9) dovoda vode i provjerite nepropusnost cijelog sustava vode.
- ▶ Provedba funkcije Flushing uređaja IceMaker: **Poglavlje Uključivanje IceMakera**.
- ▶ Jezičac Fig. 48 (7) pomoćnog alata Fig. 48 (6) zakvačite i pričvrstite na crijevo od nehrđajućeg čelika kako biste ga spremili.

## 4.5 Ugradnja u kuhinjski namještaj

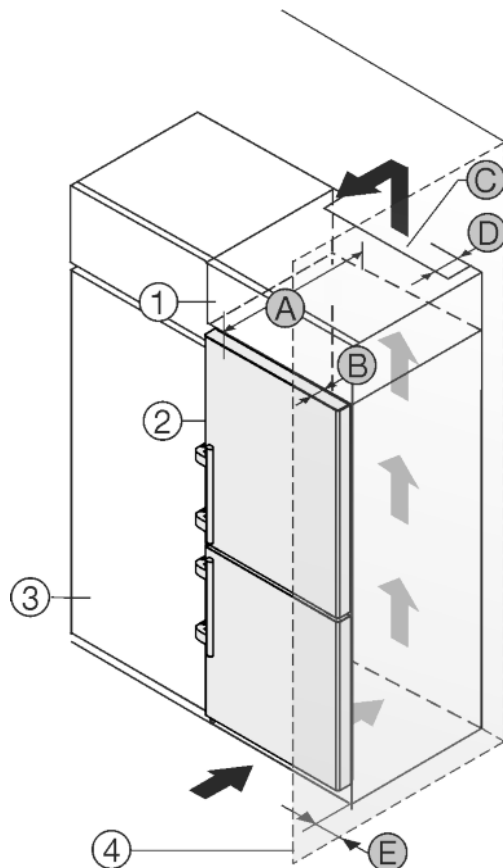


Fig. 50

A [mm]	B [mm]	C [cm <sup>2</sup> ]	D [mm]	E [mm]
665 *	65	min. 300	min. 50	min. 46

\* Pri uporabi zidnih distancera dimenzija se povećava za 15 mm (pogledajte 4.2 Postavljanje uređaja).

Dimenzije vrijede za kut otvaranja od 90°. Dimenzije razmaka variraju ovisno o kutu otvaranja.

Kod uređaja s prigušenjem zatvaranja može se naknadno od servise službe naručiti set za ograničavanje kuta otvaranja vrata na 90°.

Uređaj se može adaptirati za ugradnju u kuhinjske ormare. Kako biste uređaj Fig. 50 (2) prilagodili visini kuhinjskog namještaja, iznad uređaja možete postaviti viseći ormar Fig. 50 (1).

Uređaj se može postaviti direktno uz kuhinjski ormar *Fig. 50 (3)*. Kako biste vrata mogli potpuno otvoriti, uređaj mora biti za dubinu *Fig. 50 (B)* ispred u odnosu na prednjicu kuhinjskog ormara. Ovisno o dubini kuhinjskih ormara i uporabi zidnih distancera, uređaj može i dalje stršati.

## POZOR

Opasnost od oštećenja pregrijavanjem zbog nedovoljne ventilacije!

Ako je ventilacija nedovoljna, kompresor se može oštetiti.

- ▶ Osigurajte dovoljnu ventilaciju.
- ▶ Vodite računa o potrebnoj ventilaciji.

Potrebna ventilacija:

- Razmačna rebra na stražnjoj strani uređaja osiguravaju dovoljnu ventilaciju. U konačnom položaju ona ne smiju biti u udubinama ili procjepima.
- Na stražnjoj strani visećeg ormara treba postojati otvor za odzračivanje dubine *Fig. 50 (D)* po cijeloj širini visećeg ormara.
- Ispod stropa prostorije treba poštivati ventilacijski presjek *Fig. 50 (C)*.
- Što je veći poprečni presjek prostora za ventilaciju, to uređaj štedi više energije.

Kada se uređaj postavlja s okovima pored zida *Fig. 50 (4)*, treba poštivati razmak *Fig. 50 (E)* između uređaja i zida. To odgovara stajanju ručice kod otvorenih vrata.

## 4.6 Zbrinjavanje ambalaže



### UPOZORENJE

Opasnost od gušenja ambalažnim materijalom i folijama!

- ▶ Nemojte ostaviti djecu da se igraju ambalažnim materijalom.

Pakovanje je proizvedeno od reciklažnog materijala:

- valovitog kartona/kartona
  - Dijelovi od pjenastog polistirola
  - Folije i vrećica od polietilena
  - trake za omatanje od polipropilena
  - drvenog okvira s čavlima i ploče od polietilena\*
- ▶ Odnosite ambalažni materijal na službeno sabirno mjesto.



## 4.7 Priklučivanje uređaja



### UPOZORENJE

Neispravno priklučivanje!

Opasnost od požara.

- ▶ Nemojte koristiti produžne kabele.
- ▶ Nemojte koristiti razvodne utičnice.

## POZOR

Neispravno priklučivanje!

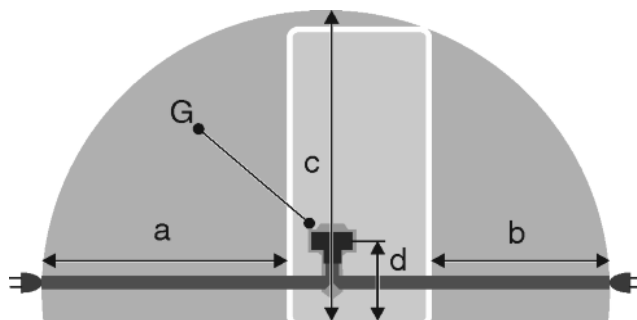
Oštećenje elektronike.

- ▶ Nemojte koristiti otočni izmjenjivač.
- ▶ Nemojte koristiti utikače za štednju energije.

## Uputa

Upotrijebite isključivo isporučeni mrežni priključni vod.

- ▶ Duži mrežni priključni vod može se naručiti od servisne službe.



*Fig. 51*

a	b	c	d	G
~ 1800 mm	~ 1400 mm	~ 2100 mm	~ 200 mm	Utikač uređaja

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

- Vrsta struje i napon na mjestu postavljanja odgovaraju podacima na tipskoj pločici (pogledajte 1 Ukratko o uređaju).
- Utičnica je propisno uzemljena i ima električnu zaštitu.
- Struja okidanja osigurača iznosi između 10 i 16 A.
- Utičnica je lako dostupna.
- Utičnica se nalazi izvan područja bočne strane uređaja u navedenom području *Fig. 51 (a, b, c)*.
- ▶ Provjerite električni priključak.
- ▶ Utikač uređaja *Fig. 51 (G)* utaknite na stražnju stranu uređaja. Pripazite da ispravno uskoči.
- ▶ Priključite mrežni utikač na opskrbu naponom.
- ▷ Na zaslonu se pojavljuje logotip tvrtke Liebherr.
- ▷ Prikaz se prebacuje na simbol Standby.

## 4.8 Uključivanje uređaja

### Uputa

Aktivan je demonstracijski način rada: Na zaslonu se pojavljuje *DemoMode aktivan!*

- ▶ Deaktivirajte demonstracijski način rada (pogledajte 7 Smetnje).

### Uputa

Proizvođač preporučuje:

- ▶ Umećite namirnice za zamrzavanje pri -18 °C ili kada je hladnija.

Spojite i uključite uređaj otprilike 2 sata prije prvog punjenja. (pogledajte 4.7 Priklučivanje uređaja)

### 4.8.1 Prvo puštanje u rad

Osnovne postavke sustava utvrđene su u 4 koraka.

- ▶ Pritisnite simbol Standby.

#### Korak 1: Namještanje jezika

- ▶ Prikaz drugih jezika: Po potrebi pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Odabir jezika: Pritisnite krug odabira desno pored odabranog jezika.
- ▶ Pritisnite *Dalje*.

#### Korak 2: Namještanje datuma

- ▶ Odabir formata datuma: Pritisnite krug odabira desno pored odabranog formata datuma.
- ▶ Namještanje dana, mjeseca i godine: Navigacijske strelice pritisnite više puta ili dugo.
- ▶ Prikaz datuma na zaslonu statusa: Po potrebi pritisnite tipku statusa On/Off.
- ▶ Pritisnite *Dalje*.

#### Korak 3: Namještanje vremena

- ▶ Odabir formata vremena: Pritisnite krug odabira desno pored odabranog formata vremena.

# Stavljanje u pogon

- ▶ Namještanje sati i minuta: Navigacijske strelice pritisnite više puta ili dugo.
- ▶ Pritisnite *Dalje*.

## Korak 4: Namještanje jedinice za temperaturu

- ▶ Odabir jedinice za temperaturu: Pritisnite krug odabira desno pored odabrane jedinice za temperaturu.
- ▶ Pritisnite *Dalje*.
- ▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.
- ▷ Uređaj je uključen i namješta se na prikazanu temperaturu.

### 4.8.2 Ponovno puštanje u rad

Kada uređaj isključujete iz mreže, ponovo trebate izvršiti namještanje jezika.

- ▶ Prikaz drugih jezika: Po potrebi pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Odabir jezika: Pritisnite krug odabira desno pored odabranog jezika.
- ▶ Pritisnite *Dalje*.
- ▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.
- ▷ Uređaj se pokreće sa zadnjim namještanjima u *Programu Day-to-Day*.

### 4.8.3 Uključivanje uređaja

**Simbol Standby prikazuje se u polju hladnjaka, pretincu BioFresh-Plus i polju zamrzivača:**

- ▶ Pritisnite polje zamrzivača, pretinca BioFresh-Plus ili hladnjaka.
- ▶ Prikaz drugih vrijednosti temperature: Po potrebi pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite vrijednost temperature.
- ▷ Uređaj je uključen i namješta se na prikazanu temperaturu.

**Zaslon je crn:**

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▷ Simbol Standby pojavljuje se na zaslonu.

**Simbol Standby prikazuje se na cijelom zaslonu:**

- ▶ Pritisnite simbol Standby.
- ▶ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.
- ▷ Uređaj se pokreće sa zadnjim namještanjima u *Programu Day-to-Day*.

### 4.8.4 Uključivanje hladnjaka i pretinca BioFresh-Plus

Simbol Standby prikazuje se u polju hladnjaka i pretincu BioFresh-Plus.

- ▶ Pritisnite polje hladnjaka ili polje BioFresh-Plus.
- ▶ Prikaz drugih vrijednosti temperature: Po potrebi pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite vrijednost temperature.

## 4.9 SmartDevice boks

**SmartDevice boks:** Upute za stavljanje u pogon [smartdevice.liebherr.com/install](http://smartdevice.liebherr.com/install)



Ako se **SmartDevice boks** (SDB) ispravno umetne, pojavit će se niže prikazani izbornik. Uređaj se isporučuje s aktiviranim WLAN-om.

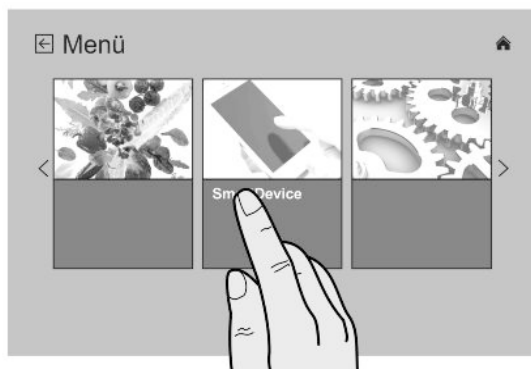


Fig. 52

Kako biste otvorili dodatne WiFi funkcije, otvorite izbornik SmartDevice.

- ▶ Pritisnite natpis **SmartDevice**.
- ▷ Otvara se izbornik **SmartDevice**.

### Stavka izbornika SmartDevice

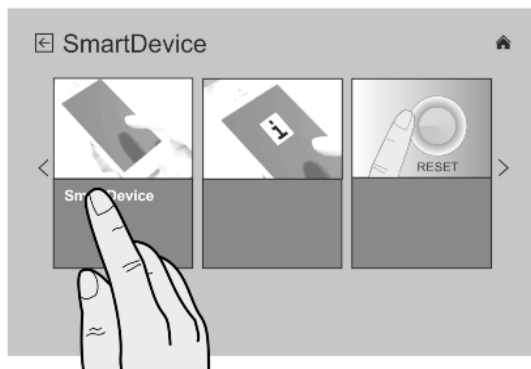


Fig. 53

- ▶ Pritisnite gumb **SmartDevice**.
- ▷ Prikazuje se podizbornik za aktiviranje ili deaktiviranje **SmartDevice boksa**.

### Uključivanje/isključivanje SmartDevice boksa

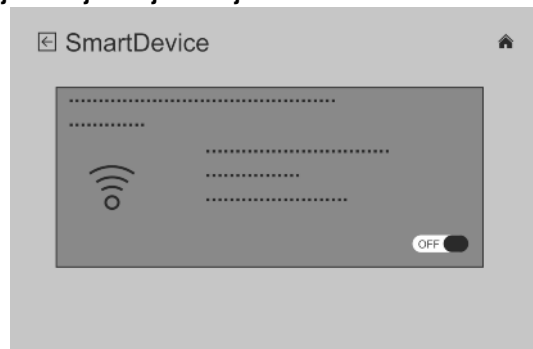


Fig. 54

- ▶ Klizačem dolje desno u izborniku aktivirajte ili deaktivirajte **SmartDevice boks**
- ▷ Klizač na OFF = **SmartDevice boks** je deaktiviran.
- ▷ Klizač na ON = **SmartDevice boks** je aktiviran.
- ▶ Za izlaz iz izbornika pritisnite gumb Home.

### Stavka izbornika SmartDevice INFO

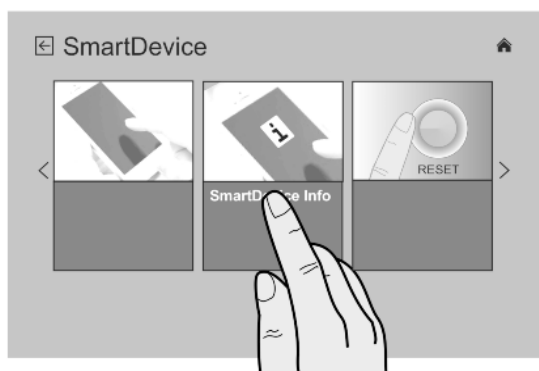


Fig. 55

U ovoj stavci izbornika možete otvoriti stanje svog **SmartDevice** boksa.

- ▶ Pritisnite gumb **SmartDevice INFO**.
- ▷ Otvara se prikaz **SmartDevice** informacija.

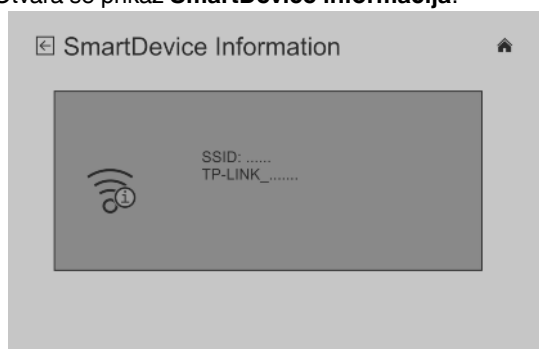


Fig. 56

- ▷ Mogu se prikazati sljedeći statusi:
- ▷ SSID: \*\*\*WPS\*\*\* = **SmartDevice** boks je 3 minute u načinu rada **WPS**. Sa **SmartDevice** boksom moguće je uspostaviti automatsku vezu.
- ▷ SSID: LHSDB\_XXXXXXXX = **SmartDevice** boks je 30 minuta u načinu **ručnog uspostavljanja veze**. **SmartDevice** boks emitira vlastitu mrežu s kojom je moguće povezivanje radi prenošenja WLAN podataka.
- ▷ SSID: prazno = **SmartDevice** boks je u načinu rada **mirovanja**. Molimo obavite **ponišćavanje WIFI mreže** i povežite svoj **SmartDevice** boks s kućnom mrežom
- ▷ SSID: TP-LINK\_2D43A2 ili Fritz!Box7069 = **SmartDevice** boks sada je povezan s vašom kućnom mrežom.

#### Točka izbornika WIFI RESET

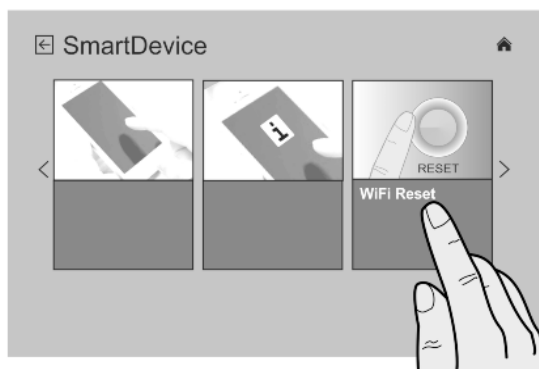


Fig. 57

U ovoj stavci izbornika možete otvoriti podizbornik kako biste svoj **SmartDevice** boks vratili na osnovne postavke.

- ▶ Pritisnite gumb **WIFI RESET**.
- ▷ Prikazuje se podizbornik za resetiranje postavki WIFI mreže.

#### SmartDevice poništavanje

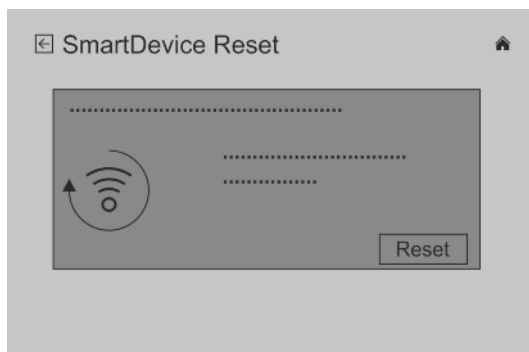


Fig. 58

U ovoj stavci izbornika možete poništiti postavke WIFI mreže svojeg **SmartDevice** boksa na osnovne postavke.

- ▶ Potvrdite s **RESET**.
- ▷ **SmartDevice** boks poništava se na osnovne postavke.

#### Prikaz statusa za WiFi mrežu na početnom zaslonu

Status: WiFi on & connected

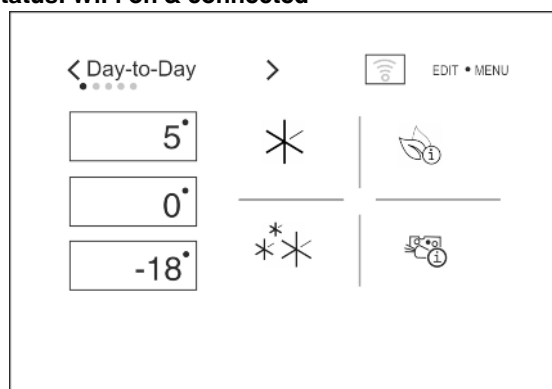


Fig. 59

▶ **Prikaz WiFi mreže** je bijele boje.

- ▷ WiFi mreža je uključena.
- ▷ Veza između kućne mreže i poslužitelja tvrtke Liebherr uspješno je uspostavljena.

Status: WiFi on & connecting

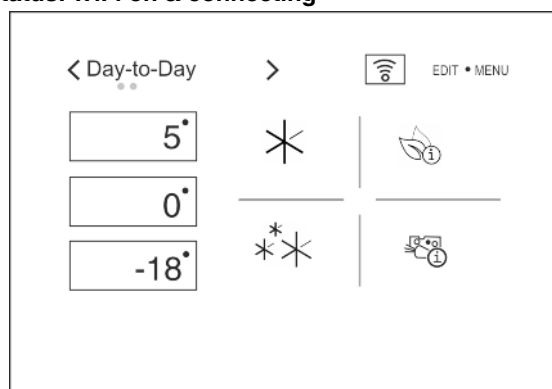


Fig. 60

▶ **Prikaz WiFi mreže** je crvene boje.

- ▷ WiFi mreža je uključena.
- ▷ Nema veze između kućne mreže i/ili poslužitelja tvrtke Liebherr.

Status: WiFi on & disconnected

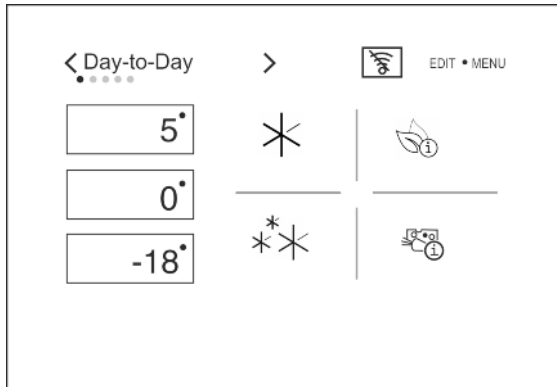


Fig. 61

- ▶ Prikaz WiFi mreže je prekriven.
- ▷ WiFi mreža je uključena.
- ▷ SmartDevice boks nije povezan ni s jednom mrežom ili je SmartDevice boks povezan s mrežom, ali ta mrežna nije pronađena, npr. noćno isključenje.

## 4.10 Umetanje filtra FreshAir

Priloženi filtar FreshAir jamči optimalnu kvalitetu zraka. Interval zamjene iznosi 12 mjeseci. U slučaju aktivirane funkcije podsjetnika poruka u prikazu zahtijeva zamjenu.

- ▶ Skinite pokrov ventilatora.

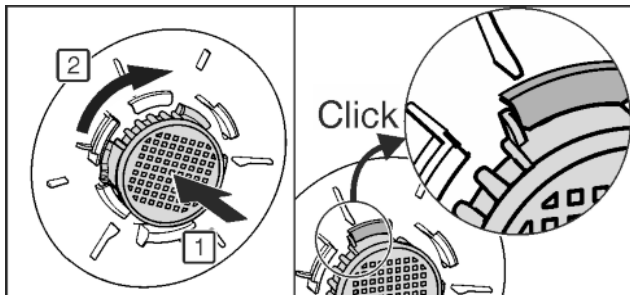
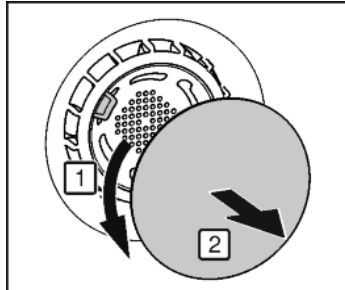


Fig. 62

- ▶ Umetnite filtar FreshAir u pokrov i okrenite ga udesno.
- ▶ Pripazite na to da filtar uskoči.
- ▶ Ponovo postavite pokrov ventilatora.

### Uključivanje funkcije podsjetnika

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigiranje do *Postavki sustava*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Postavke sustava*.
- ▶ Navigirajte do *Filtar uređaja*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Filtar uređaja*.
- ▶ Pritisnite *Filtar FreshAir*.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.
- ▷ Nakon isteka funkcije podsjetnika poruka zahtijeva zamjenu.

## 4.11 Aktivacija funkcije podsjetnika za čišćenje ventilacijskih rešetki

Za dovoljnu ventilaciju ventilacijske rešetke treba čistiti minimalno jednom godišnje. U slučaju aktivirane funkcije podsjetnika poruka u prikazu zahtijeva čišćenje.

- ▶ Pritisnite izbornik.

- ▶ Navigiranje do *Postavki sustava*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Postavke sustava*.
- ▶ Navigirajte do *Filtar uređaja*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Filtar uređaja*.
- ▶ Pritisnite *Ventilacijske rešetke*.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.
- ▷ Nakon isteka funkcije podsjetnika poruka zahtijeva čišćenje.

## 5 Rukovanje

### 5.1 Postavke sustava

Pod *Postavke sustava* mogu se izvršiti osnovna namještanja.

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigiranje do *Postavki sustava*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Postavke sustava*.
- ▶ Navigirajte do dotične postavke sustava: Pritisnite navigacijske strelice.

Sljedeće postavke sustava posebno su navedene:

- *Filtar uređaja*: (pogledajte 4 Stavlanje u pogon)
- *Informacije o uređaju*: (pogledajte 6 Održavanje)

#### 5.1.1 Namještanje jezika

Pod *Jezik* možete namještanje jezika prikaza.

- ▶ Pritisnite *Jezik*.
- ▶ Prikaz drugih jezika: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite krug odabira desno pored odabranog jezika.

#### 5.1.2 Namještanje datuma

Pod *Datum* može se namještanje format datuma i datum.

- ▶ Pritisnite *Datum*.
- ▶ Odabir formata datuma: Pritisnite krug odabira desno pored odabranog formata datuma.
- ▶ Namještanje dana, mjeseca i godine: Navigacijske strelice pritisnite više puta ili dugo.
- ▶ Prikaz ili brisanje datuma na zaslonu statusa: Po potrebi pritisnite tipku statusa On/Off.

#### 5.1.3 Namještanje vremena

Pod *Vrijeme* može se namještanje vrijeme i prikaz vremena.

- ▶ Pritisnite *Vrijeme*.
- ▶ Odabir formata vremena: Pritisnite krug odabira desno pored odabranog formata vremena.
- ▶ Namještanje sati i minuta: Navigacijske strelice pritisnite više puta ili dugo.

#### 5.1.4 Namještanje jedinice za temperaturu

Pod *Jedinica za temperaturu* možete prebacivati između °C i °F.

- ▶ Pritisnite *Jedinicu za temperaturu*.
- ▶ Pritisnite krug odabira desno pored odabrane jedinice za temperaturu.

#### 5.1.5 Namještanje svjetline zaslona

Pod *Zaslon* možete namještanje svjetlinu zaslona statusa, vrijeme do zatamnjavanja zaslona statusa i isključivanje zaslona nakon 24 sata bez otvaranja vrata.

Ako se isključivanje zaslona koje je u isporučenom stanju unaprijed namještanje isključi, potrošnja energije neznatno se povećava.

- ▶ Pritisnite *Zaslon*.
- ▶ Namještanje svjetline zaslona statusa u 5 stupnjeva od 1 do 5: Pritisnite navigacijske strelice.

- ▶ Namještanje vremena do zatamnjivanja zaslona statusa u 5 stupnjeva od 30 sekundi do 10 minuta: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Uključivanje i isključivanje isključenja zaslona nakon 24 sata: Po potrebi pritisnite tipku statusa On/Off.

## 5.1.6 Namještanje signalnih zvukova

Pod *Sound* možete uključiti ili isključiti zvučne signale za sljedeće slučajeve:

Signalni zvuk	Učinak
<i>Zvučni signal kod uputa</i>	Poruke upute koje se pojavljuju pri rukovanju. One ne utječu izravno na funkciju hlađenja hladnjaka. U slučaju poruke dodatno se pojavljuje poruka na zaslonu.
<i>Zvučni signal kod podsjetnika</i>	Podsjetnik za potrošni materijal koji treba zamijeniti. Oni ne utječu odmah na funkciju hlađenja. U slučaju poruke dodatno se pojavljuje poruka na zaslonu.
<i>Zvučni signal kod potvrde</i>	Zvuk potvrde pri promjeni opcija i funkcija.

- ▶ Pritisnite *Sound*.
- ▶ Isključivanje ili uključivanje zvučnih signala: Pritisnite tipku statusa On/Off.

## 5.1.7 Resetiranje sustava

Pod *Reset* možete resetirati postavke na stanje pri isporuci.

- ▶ Pritisnite *Reset*.
- ▶ Pritisnite *Reset*.
- ▷ Postavke su resetirane na stanje pri isporuci.
- ▷ Prikaz se prebacuje na namještanje jezika.
- ▶ Ponovo izvršite namještanja za prvo puštanje u rad. (pogledajte 4.8.1 Prvo puštanje u rad)

## 5.2 Timer

Timer se može aktivirati na zaslonu statusa.

Tijekom vremena rada timera mogu se izvršavati sva namještanja.

### 5.2.1 Uključivanje timera

- ▶ Pritisnite vrijeme zaslonu statusa.
- ▷ Prikazuju se postavke timera.

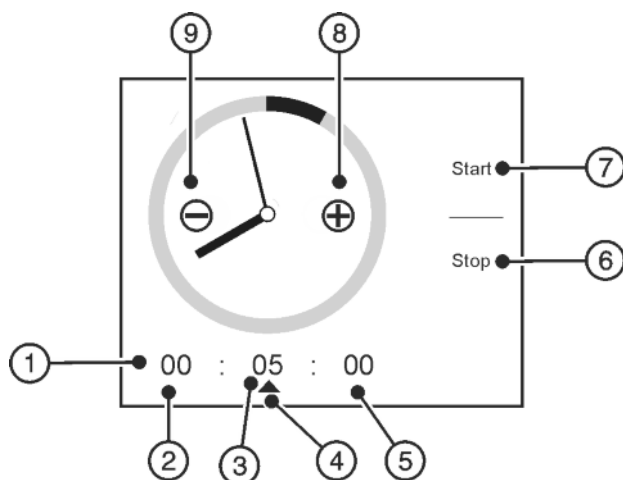


Fig. 63

- (1) Vrijeme rada timera
- (2) Sati
- (3) Minute
- (4) Plus
- (5) Minus
- (6) Stop
- (7) Start
- (8) Plus

- (4) Odabrana jedinica vremena
- (5) Sekunde
- ▶ Pritisnite na sate, minute ili sekunde.
- ▶ Simbol ▲ označava odabranu jedinicu vremena.
- ▶ Povećavanje vremena rada: Pritisnite Plus.
- ▶ Smanjivanje vremena rada: Pritisnite Minus.
- ▶ Promjena druge jedinice vremena: Pritisnuti željenu jedinicu vremena i promijeniti vrijeme rada pomoću tipke Plus i Minus.
- ▶ Pritisnite *Start*.
- ▷ Prikazuju se vrijeme rada timera i *Stop*.

### 5.2.2 Privremeno isključivanje timera

- ▶ Pritisnite *Stop*.

### 5.2.3 Vrijeme rada timera je isteklo

Na zaslonu se pojavljuje poruka *Alarm timera*.

- ▶ Pritisnite *OK*.

## 5.3 Programi

Uređaj se može upotrebljavati s 5 unaprijed namještenih programa. Svaki program nudi individualna namještanja temperature i funkcija za različite potrebe. Ovisno o programu mogu se prilagoditi različite postavke i aktivirati opcije.

Opcije, koje se mogu aktivirati, prikazuju se na početnom zaslonu. Pri svakom pokretanju programa prikazuje se predodabir opcija. Pomoću tipke Edit možete odabrati te opcije ili poništiti njihov odabir.

### 5.3.1 Promjena programa

Odabrani program prikazuje se na početnom zaslonu u gornjem lijevom kutu.

- ▶ Promjena programa: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Aktiviraj*.

### 5.3.2 Program Day-to-Day

*Program Day-to-Day* ☀/🌙 je kao standardni program prilagođen potrebama normalne svakodnevice. Namještene temperature nude optimalan rashladni učin za pojedinačne temperature zone. Namještanja se mogu izvršiti individualno. Promjene u *Programu Day-to-Day* se spremaju tako da se ne izgube u slučaju promjene programa. Vremenski ograničene opcije ne pokreću se automatski pri ponovnom pozivanju programa.

Unaprijed namještene temperature:

- Hladnjak 5 °C
- Zamrzivač -18 °C
- BioFresh-Plus 0 °C / 0 °C / 0 °C

Unaprijed odabrane opcije:


- *SuperCool*
- *SuperFrost*
- Savjeti za uštedu energije
- Preporuke za čuvanje

Opcije koje se mogu odabrati pomoću tipke Edit:

- *SabbathMode*
- *NightMode*
- *BottleTimer*
- *IceMaker*

# Rukovanje

## 5.3.3 Program uštede energije

Cilj *Programa uštede energije*  je smanjenje potrošnje energije. U svim temperaturnim zonama unaprijed su namještene više temperature čime uređaj treba manje često hladiti. Promjene opcija odbacuju se nakon promjene programa.

Unaprijed namještene temperature:


- Hladnjak 7 °C
- Zamrzivač -16 °C
- BioFresh-Plus 0 °C / 0 °C / 0 °C

Unaprijed odabrane opcije:

- Savjeti za uštedu energije
- Preporuke za čuvanje
- Postavke zaslona

Predodabir uključuje sve opcije koje se mogu odabrati ili poništiti putem tipke Edit.

## 5.3.4 Program MaxPerformance

*Program MaxPerformance*  osigurava maksimalan rashladni učin. Posebno je prikladan za čuvanje velikih količina prehrambenih namirnica. U svim temperaturnim zonama namještene su najniže temperature. Promjene opcija odbacuju se nakon promjene programa.

Unaprijed namještene temperature:

- Hladnjak 3 °C
- Zamrzivač -26 °C
- BioFresh-Plus 0 °C / 0 °C / 0 °C

Unaprijed odabrane opcije:

- *SuperCool*
- *SuperFrost*

Opcije koje se mogu odabrati pomoću tipke Edit:


- *IceMaker*
- *BottleTimer*

Aktivirane opcije:

- *SuperCool*
- *SuperFrost*

Po isteku svih vremenski ograničenih opcija program se prebacuje u *Program Day-to-Day*.

## 5.3.5 Program Party

*Program Party*  nudi posebne opcije i namještanja prije i tijekom zabave. Pića se, na primjer pri uporabi *BottleTimer*, mogu brže hladiti. Pomoću opcije *PartyTimer* mogu se odabrati vrijeme rada programa i sljedeći program. U svim temperaturnim zonama namještene su najniže temperature. Promjene opcija odbacuju se nakon promjene programa.

Unaprijed namještene temperature:

- Hladnjak 3 °C
- Zamrzivač -26 °C
- BioFresh-Plus 0 °C / 0 °C / 0 °C

Unaprijed odabrane opcije:

- *PartyTimer*
- *BottleTimer*
- *IceMaker*
- *SuperCool*

- *SuperFrost*
- Preporuke za čuvanje


Opcije koje se mogu odabrati pomoću tipke Edit:

- *NightMode*

Aktivirane opcije:

- *IceMaker*
- *SuperCool*
- *SuperFrost*

## 5.3.6 Program Holiday

*Program Holiday*  osigurava minimalnu potrošnju energije tijekom duže odsudnosti. Temperatura u hladnjaku povećava se na 15 °C, na taj se način štedi energija, a sprečavaju neugodni mirisi i stvaranje plijesni. Hladnjak se tijekom trajanja programa treba u potpunosti isprazniti. Namještena temperatura zamrzavanja se održava.

Unaprijed odabrane opcije:

- Savjeti za uštedu energije
- *IceMaker*

Predodabir uključuje sve opcije koje se mogu odabrati ili poništiti putem tipke Edit.

## 5.4 Opcije

Opće opcije, koje nisu dodijeljene posebno jednom programu, mogu se namjestiti s početnog zaslona preko Izbornika.

Opcije specifične za program mogu se odabrati u dotičnom programu pomoću tipke Edit i prikazati na početnom zaslonu. Pri svakom pokretanju programa prikazuje se predodabir opcija.

Pomoću tipke Edit možete odabrati te opcije ovisno o programu ili poništiti njihov odabir. Pregled nudi (pogledajte 5.3 Programi)

### 5.4.1 Odabir i poništavanje odabira opcija

#### Uputa

Odabir opcija uključuje maksimalno 6 opcija.

► Odaberite istovremeno do 6 opcija.

► Pritisnite tipku Edit.

▷ Prikazuje se popis s opcijama specifičnim za program.



Opcija se ne prikazuje na početnom zaslonu.



Opcija se prikazuje na početnom zaslonu.

► Pozivanje drugih opcija: Pritisnite navigacijske strelice.

► Odabir i poništavanje odabira opcije: Pritisnite krug odabira desno pored opcije.

► Spremanje odabira: Pritisnite simbol Početne stranice ili simbol Natrag.

Pojavljuje se poruka *Maksimalan broj dosegnut*. Odabrano je više od 6 opcija.

► Pritisnite *OK*.

▷ Promjene se ne preuzimaju.

▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.

► Ponovni odabir i poništavanje odabira opcija: Pritisnite tipku Edit.

### 5.4.2 Osiguranje za djecu

Pomoću osiguranja za djecu možete osigurati da djeca u igri nehotično ne isključe uređaj.





## Uključivanje i isključivanje osiguranja za djecu

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *Osiguranja za djecu*. Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Osiguranje za djecu*.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.

### 5.4.3 SabbathMode

Ova funkcija ispunjava vjerske zahtjeve na Šabat odn. židovske blagdane. Kada je aktiviran SabbathMode, neke funkcije upravljačke elektronike su isključene. Nakon namještanja SabbathMode ne morate se više brinuti o kontrolnim žaruljicama, brojevima, simbolima, prikazima, alarmnim porukama i ventilatorima. Ciklus odmrzavanja radi samo u unaprijed zadano vrijeme bez obzira na potrebu hladnjaka. Nakon ispada mreže uređaj se samostalno vraća u SabbathMode.

Popis certificiranih uređaja s oznakom Star-K pronaći ćete na stranici [www.star-k.org/appliances](http://www.star-k.org/appliances).



### UPOZORENJE

Opasnost od trovanja živežnim namirnicama!

Ako dođe do ispada mreže dok je aktiviran SabbathMode, ova poruka se ne sprema. Kada završi ispad mreže, uređaj radi dalje u SabbathMode. Kada završi ovaj način rada, indikator temperature zamrzivača ne daje poruku o ispadu mreže.

Kada tijekom SabbathMode dođe do ispada mreže:

- ▶ Provjerite kvalitetu živežnih namirnica. Nemojte jesti odmrznute namirnice!

- Sve funkcije su blokirane do isključivanja SabbathMode.
- Ako su funkcije kao što su SuperFrost, SuperCool, Ventilator itd. aktivirane, kada se uključi SabbathMode, ostaju aktivne.
- IceMaker je izvan pogona.
- Zvučni signali se ne izdaju, a na indikatoru temperature ne prikazuju se upozorenja/postavke (npr. temperaturni alarm, alarm vrata)
- Unutarnja rasvjeta je deaktivirana.

### Uključivanje SabbathMode

- ▶ Pritisnite simbol *SabbathMode* na početnom zaslonu.



-ili-

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *SabbathMode*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Aktiviraj*.
- ▷ Na početnom zaslonu prikazuje se simbol *SabbathMode*



- ▷ *SabbathMode* se automatski isključuje nakon 120 sati, ako prethodno nije ručno isključen. Prikaz se prebacuje na početni zaslon.

### Isključivanje SabbathMode

- ▶ Pritisnite zaslon.
- ▶ Pritisnite *Stop*.
- ▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.

### 5.4.4 Savjeti za uštedu energije

Pod *Savjetima za uštedu energije* možete pozvati korisne informacije o smanjenju potrošnje energije.

- ▶ Pritisnite simbol *Savjeti za uštedu energije* na početnom zaslonu.



-ili-

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *Savjeta za uštedu energije*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Savjete za uštedu energije*.

- ▶ Prikaz drugih *Savjeta za uštedu energije*: Pritisnite navigacijske strelice.

### 5.4.5 Preporuke za čuvanje

Pod *Preporukama za čuvanje* možete pozvati korisne informacije o čuvanju prehrambenih namirnica u hladnjaku i u dijelu BioFresh.

- ▶ Pritisnite simbol *Preporuke za čuvanje* na početnom zaslonu.



-ili-

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *Preporuke za čuvanje*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Preporuke za čuvanje*.
- ▷ Prikazuju se različite skupine prehrambenih namirnica.
- ▶ Prikaz drugih skupina prehrambenih namirnica: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite skupinu prehrambenih namirnica.
- ▷ Prikazuju se različite prehrambene namirnice.
- ▶ Prikaz drugih prehrambenih namirnica: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite prehrambenu namirnicu.
- ▷ Prikazuju se savjeti o čuvanju, vitaminima i mineralima.

### 5.4.6 NightMode

Pomoću *NightMode* mogu se namjestiti razdoblja u kojima nema zvučnih upute i podsjetnika.

Uključivanje *NightMode*:

- ▶ Pritisnite simbol *NightMode* na početnom zaslonu.



-ili-

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *NightMode*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *NightMode*.
- ▶ Namještanje početnog i završnog vremena u satima i minutama: Navigacijske strelice pritisnite više puta ili dugo.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.
- ▷ *NightMode* je uključen, pokreće se i završava svaki dan u odabrani trenutak.

Isključivanje *NightMode*:

- ▶ Pritisnite simbol *NightMode* na početnom zaslonu.



-ili-

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *NightMode*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *NightMode*.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.

### 5.4.7 PartyTimer

Pomoću *PartyTimer* može se odrediti vrijeme trajanja *Programa zabave* te sljedeći program na koji se treba prebaciti po isteku *PartyTimer*.

Uključivanje *PartyTimer*:

- ▶ Pritisnite simbol *PartyTimer* na početnom zaslonu.



- ▶ Namještanje trajanja programa u 4 stupnja od 6 sati do 24 sata: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Odabir sljedećeg programa: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.
- ▷ Vrijeme rada prikazuje se na početnom zaslonu kod simbola.

Privremeno isključivanje *PartyTimer*:

- ▶ Pritisnite simbol *PartyTimer* na početnom zaslonu.



- ▶ Pritisnite *Stop*.

# Rukovanje

▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.

## 5.4.8 SuperCool

Sa SuperCool prebacujete na najvišu snagu hlađenja. Time ćete postići niže temperature hlađenja. Upotrijebite SuperCool, kako bi brzo rashladili velike količine živežnih namirnica.

Ako je funkcija SuperCool uključena, ventilator\* može raditi. Uređaj radi s maksimalnom snagom hlađenja, a time privremeno buka od agregata može biti znatno viša.

SuperCool ima nešto višu potrošnju energije.

### Uključivanje SuperCool

▶ Pritisnite simbol *SuperCool* na početnom zaslonu.

- ▶ Namještanje vremena rada u 4 stupnja od 3 sata do 12 sati: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.
- ▷ Temperatura se postepeno smanjuje.
- ▷ Vrijeme rada prikazuje se na početnom zaslonu kod simbola.
- ▷ Na zaslonu statusa prikazuje se simbol *SuperCool*.

Nakon namještenog vremena rada uređaj dalje radi u normalnom načinu rada. Temperatura se postepeno namješta na prethodno namještenu temperaturu.

### Privremeno isključivanje SuperCool

- ▶ Pritisnite simbol *SuperCool* na početnom zaslonu.
- ▶ Pritisnite *Stop*.
- ▶ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.
- ▷ Temperatura se postepeno namješta na prethodno namještenu temperaturu.

## 5.4.9 SuperFrost

Pomoću ove funkcije možete brzo zamrznuti svježe živežne namirnica. Uređaj radi s maksimalnom snagom hlađenja, a time privremeno buka od agregata može biti znatno viša.

Tijekom 24 sata možete zamrznuti najviše toliko kilograma svježih namirnica koliko je navedeno na tipskoj pločici pod »Kapacitet zamrzavanja ... kg/24h«. Maksimalna količina namirnica ovisi o modelu i klimatskom razredu.

Ovisno o tome koliko se svježih namirnica treba zamrznuti, morate pravovremeno uključiti SuperFrost: kod manjih količina namirnica za zamrzavanje oko 6 sati, a u slučaju najveće količine namirnica za zamrzavanje 24 sata prije stavljanja namirnica u zamrzivač.

Zapakirajte namirnice i po mogućnosti ih postavite po cijeloj površini. Namirnice koje treba zamrznuti ne smiju doći u kontakt s već zamrznutom robom kako se ona ne bi otopila.

SuperFrost ne trebate uključiti u sljedećim slučajevima:

- kod ulaganja već zamrznute hrane
- kod svakodnevnog zamrzavanja do oko 2 kg svježih namirnica

### Uključivanje SuperFrost

▶ Pritisnite simbol *SuperFrost* na početnom zaslonu.

- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.
- ▷ Temperatura se postepeno smanjuje.
- ▷ Na zaslonu statusa prikazuje se simbol *SuperFrost*.

Kod male količine hrane za zamrzavanje:

- ▶ Pričekajte oko 6 sati.
- ▶ Uređaji s NoFrost: Položite zapakirane namirnice u gornje ladice.

▶ Uređaji bez NoFrost: Položite zapakirane namirnice u donje ladice.

Kod maksimalne količine hrane za zamrzavanje (pogledajte tipsku pločicu):

- ▶ Pričekajte oko 24 sati.
- ▶ Uređaji s NoFrost: Izvadite gornje ladice i položite namirnice izravno na gornje površine za odlaganje.
- ▶ Uređaji bez NoFrost: Izvadite najnižu donju ladicu i položite namirnice izravno u uređaj tako da imaju kontakt s dnom ili bočnim stijenkama.
- ▷ SuperFrost se automatski isključuje najkasnije nakon oko 65 h. Temperatura se postepeno namješta na prethodno namještenu temperaturu.
- ▶ Položite prehrambene namirnice u ladice i ponovno ih gurnite unutra.

### Privremeno isključivanje SuperFrost

▶ Pritisnite simbol *SuperFrost* na početnom zaslonu.

- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.
- ▷ Temperatura se postepeno namješta na prethodno namještenu temperaturu.

## 5.4.10 BottleTimer

Pomoću *BottleTimer* pića u zamrzivaču mogu se brzo ohladiti. Poruka i zvučni alarm pravovremeno zahtijevaju vađenje pića.



### UPOZORENJE

Predugo čuvanje boca i limenki u zamrzivaču!

Opasnost od ozljeđivanja krhotinama stakla.

▶ Poruka *BottleTimer-Alarm*: Odmah izvadite boce i limenke.

Uključivanje *BottleTimer*:

▶ Pritisnite simbol *BottleTimer* na početnom zaslonu.

- ▶ Namještanje broja boca u 25 stupnjeva od 1 boce do 25 boca: Navigacijske strelice pritisnite više puta ili dugo.
- ▶ Namještanje ukupne količine u litrama u 13 stupnjeva od 0,2 litre do 5 litara: Navigacijske strelice pritisnite više puta ili dugo.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.
- ▷ *BottleTimer* i *SuperFrost* su uključeni.
- ▷ Temperatura se postepeno smanjuje.
- ▷ Vrijeme rada prikazuje se na početnom zaslonu kod simbola *BottleTimer*.
- ▷ Na zaslonu statusa prikazuje se simbol *SuperFrost*.

### Vađenje boca

Na zaslonu se pojavljuje poruka *BottleTimer-Alarm* i istovremeno se oglašava zvučni alarm.

- ▶ Izvadite pića.
- ▶ Pritisnite *OK*.
- ▷ *BottleTimer* i *SuperFrost* su isključeni.
- ▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon, a istovremeno se gasi zvučni alarm.

Privremeno isključivanje *BottleTimer*

▶ Pritisnite simbol *BottleTimer* na početnom zaslonu.


- ▶ Pritisnite *Stop*.
- ▷ *BottleTimer* i *SuperFrost* su isključeni.
- ▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon, a istovremeno se gasi zvučni alarm.

## 5.4.11 Namještanje svjetline zaslona

Pod *Postavke zaslona* možete namještati svjetlinu zaslona statusa i vrijeme do zatamnjenja zaslona.

Pod *Program uštede energije* može se namještati svjetlina početnog zaslona. U drugim se programima namještanje izvršava pod postavkama sustava, (pogledajte 5.1.5 Namještanje svjetline zaslona)

Namještanje svjetline zaslona u *Programu uštede energije*:

- ▶ Pritisnite simbol *Postavke zaslona* na početnom zaslonu. 
- ▶ Mogućnost namještanja, (pogledajte 5.1.5 Namještanje svjetline zaslona)

## 5.5 Hladnjak

Zahvaljujući prirodnoj cirkulaciji zraka u hladnjaku, podešavaju se različita područja temperature. Najniža temperatura je neposredno iznad pregradne ploče prema BioFreshPlus pretincu i na stražnjoj stijenci. U gornjem prednjem području i u vratima je najtoplije.

### 5.5.1 Rashlađivanje živežnim namirnicama

#### Uputa

Kada ventilacija nije dovoljna, potrošnja energije se povećava, a rashladna snaga smanjuje.

- ▶ Proreze za ventilacijski zrak držite uvijek slobodnim.
- ▶ U gornjem području i u vratima čuvajte maslac i konzerve. (pogledajte 1 Ukratko o uređaju)
- ▶ Za pakiranje upotrijebite plastične, metalne, aluminijske i staklene posudice koje se mogu ponovo upotrijebiti i folije za zadržavanje svježine.
- ▶ Sirovo meso ili ribu spremajte uvijek u čistim, zatvorenim spremnicima na najdonju policu u hladnjaku tako da ne mogu dodirivati drugu hranu i da ne mogu kapati na nju.
- ▶ Namirnice koje lako preuzimaju ili predaju okus ili miris, i tekućine uvijek čuvajte u zatvorenim posudama ili pokrivene.
- ▶ Prednja površina podnožja hladnjaka smije se upotrebljavati samo za kratkotrajno odlaganje namirnica za hlađenje, npr. prilikom pospremanja ili razvrstavanja. Međutim, nemojte ostaviti da namirnice stoje jer se inače kod zatvaranja vrata namirnice mogu pomaknuti unatrag ili prevrnuti.
- ▶ Živežne namirnice nemojte skladištiti preblizu kako bi zrak mogao dobro cirkulirati.

### 5.5.2 Podešavanje temperature

Temperatura ovisi o sljedećim faktorima:

- učestalosti otvaranja vrata
- trajanju otvaranja vrata
- temperaturi prostorije u kojoj je postavljen
- vrsti, temperaturi i količini živežnih namirnica

Temperatura se može namjestiti od 9 °C do 3 °C.

Preporučena postavka temperature: 5 °C

- ▶ Pritisnite polje hladnjaka na početnom zaslonu.
- ▶ Prikaz drugih vrijednosti: Po potrebi pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite vrijednost temperature.
- ▷ Uređaj se namješta na prikazanu temperaturu.

### 5.5.3 Police za odlaganje

#### Premještanje i vađenje policia za odlaganje

Police za odlaganje su zaustavljačima zaštićene od nehotičnog izvlačenja.

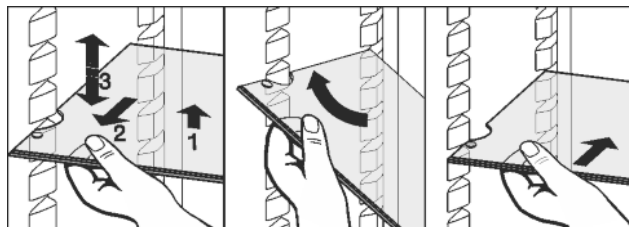


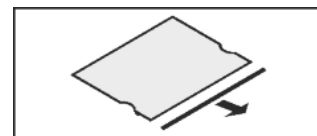
Fig. 64

- ▶ Podignite police za odlaganje i izvucite ih malo prema naprijed.
- ▶ Premjestite policu po visini. U tu svrhu pomaknite izreze uzduž podloga.
- ▶ Za potpuno vađenje police nakosite i izvucite ih prema naprijed.
- ▶ Ponovno gurnite površine za odlaganje na željenu visinu. Zaustavljači moraju gledati prema dolje i biti iza prednje površine za odlaganje.

Pri spremanju i vađenju živežnih namirnica na gornju policu pazite na otklopljenu rasvjetu.

#### Rastavljanje policia za odlaganje

- ▶ Police za odlaganje možete rastaviti radi čišćenja.



### 5.5.4 Korištenje djeljivih policia

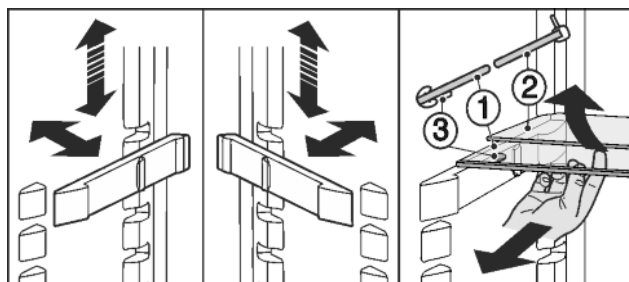


Fig. 65

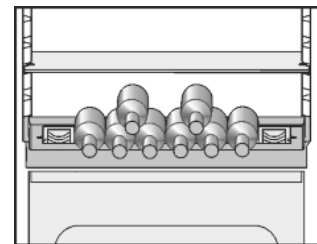
Namještanje po visini:

- ▶ Izvadite staklene ploče jednu po jednu prema naprijed.
- ▶ Izvucite podlogu iz ureza i zakvačite je na željenoj visini. Upotrijebite obje police za odlaganje:
- ▶ Podignite gornju staklenu ploču, a donju staklenu ploču povlačite prema naprijed.
- ▷ Staklena ploča (1) sa zaustavljačima izvlačenja mora biti sprijeda da zaustavljači (3) budu okrenuti prema dolje.

### 5.5.5 Upotreba promjenjive policie za boce

U podnožju hladnjaka se po izboru može upotrijebiti integrirana policia za boce ili staklena ploča:

- ▶ Uporaba policie za boce: postavite staklenu ploču ispod policie za boce radi uštede prostora.
- ▶ Stavite boce s dnom prema stražnjoj stijenci hladnjaka. Ukoliko boce vire preko policie za boce:
- ▶ Stavite donju policu u vratima jedan položaj više.



# Rukovanje

## 5.5.6 Police u vratima

### Premještanje policia u vratima

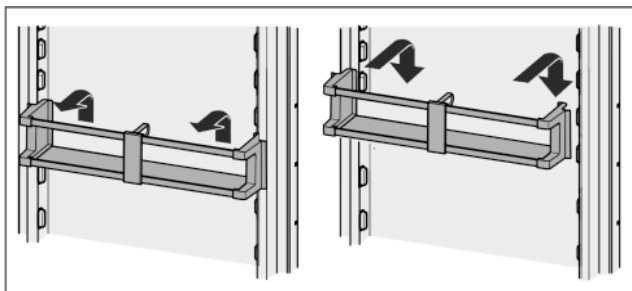
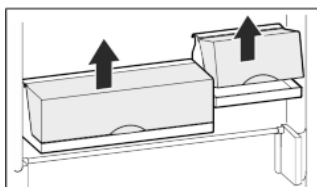


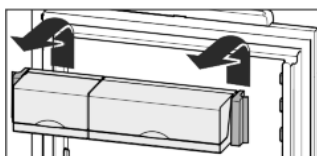
Fig. 66

Kutije za odlaganje se mogu izvaditi i kao cjelina staviti na stol.



Može se upotrijebiti samo jedna, ali i obje kutije. Posebno kada se trebaju odložiti visoke boce, objesite samo jednu kutiju iznad police za boce.

► Premještanje kutija: Izvadite ih prema gore i ponovo umetnite gdje želite.



### Uputa

Previše živežnih namirnica u gornjem području vrata može doći u dodir s rasvjetom.

Pri zatvaranju vrata osigurajte

- da je poklopac policia s kutijama zatvoren
- da se pri skladištenju živežnih namirnica u gornjoj polici vrata održava razmak od 30 mm od vrha uređaja.

### Rastavljanje policia u vratima hladnjaka

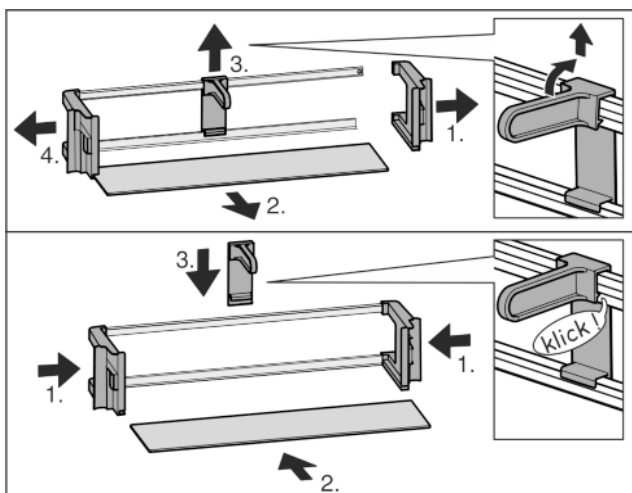


Fig. 67

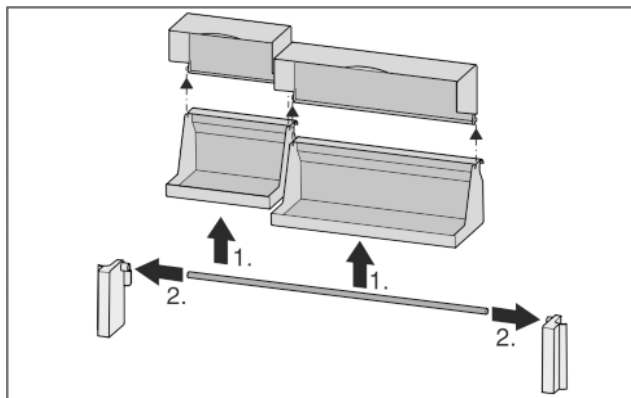
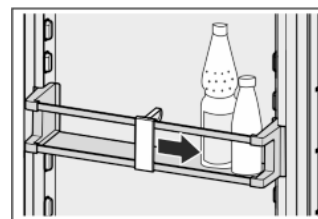


Fig. 68

► Police u vratima hladnjaka se u svrhu čišćenja mogu rastaviti.

## 5.5.7 Upotreba držača boca

► Kako se boce ne bi prevrnule, pomaknite držač boca.



## 5.5.8 Kutija za maslac

### Otvaranje / zatvaranje kutije za maslac

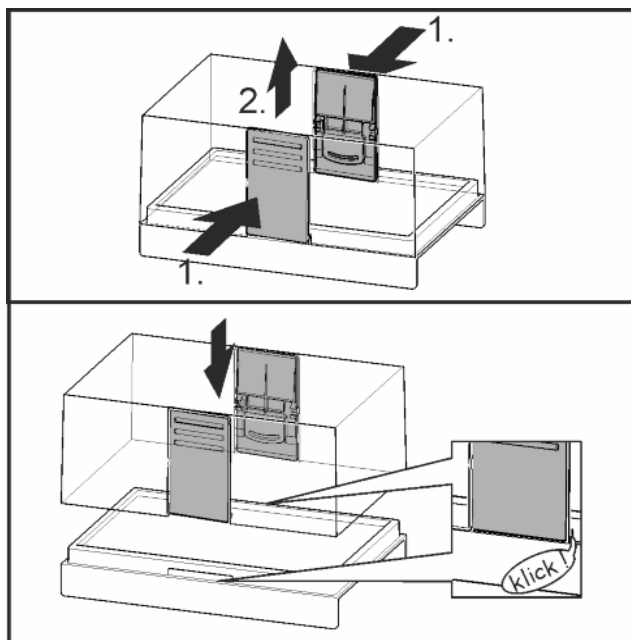


Fig. 69

### Rastavljanje kutije za maslac

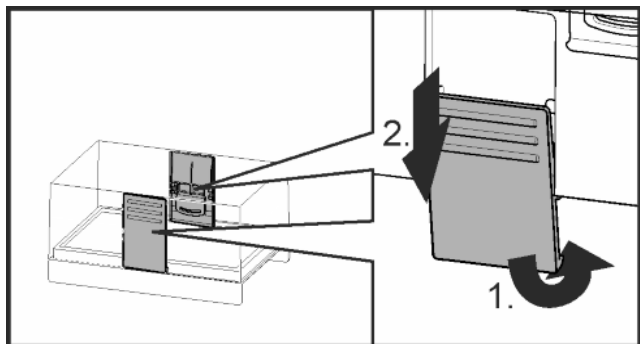
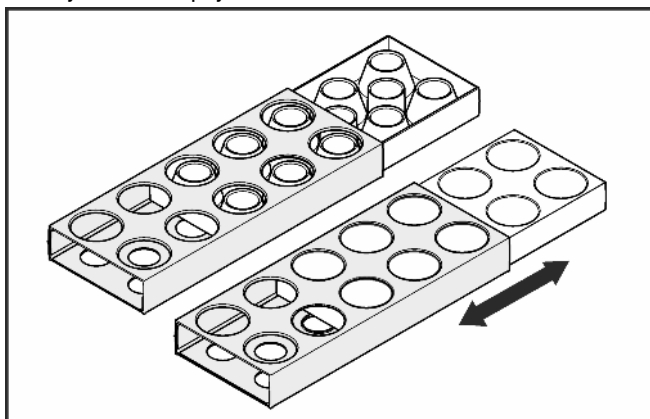


Fig. 70

- ▶ Kutija za maslac može se rastaviti radi čišćenja.

## 5.5.9 Spremnik za jaja

Spremnik za jaja može se izvaditi i okrenuti. Oba dijela spremnika za jaja mogu se upotrebljavati kako bi se označile razlike kao što je datum kupnje.



- ▶ Upotrijebite gornju stranu za čuvanje kokošjih jaja.
- ▶ Upotrijebite donju stranu za čuvanje prepeličjih jaja.

## 5.6 pretinac BioFresh

BioFresh pretinacomogućuje nekim svježim namirnicama duži vijek trajanja nego kod običnog hlađenja.

BioFresh pretinac je podijeljen u različita područja.

Gornji BioFresh-Plus pretinac može se ohladiti do  $-2\text{ }^{\circ}\text{C}$  i time je posebno prikladan za svježe morske plodove i ribu. On se može podijeliti na dvije zone tako da su u desnoj i lijevoj zoni pretinca moguće različite temperature. Unutarnji pretinac za ribu & morske plodove podržava odvajanje temperature.

Područje ispod je uobičajen BioFresh pretinac.

S pomoću pločice za regulaciju vlage vlaga za namirnice koje treba ohladiti može se optimalno prilagoditi.

Pretinci bez pločice za regulaciju vlage (DrySafe) prikladni su za suhe i zapakirane namirnice. Pretinci s pločicom za regulaciju vlage (HydroSafe) prikladni su, ovisno o postavkama, za nezapakirane namirnice s viskom vlastitom vlagom ili za suhe odn. zapakirane namirnice.

Detaljnije informacije pronaći ćete u sljedećim poglavljima.

Kod namirnica s podatkom o vijeku trajanju, vrijedi uvijek datum naveden na ambalaži.

Ako temperature padnu na manje od  $0\text{ }^{\circ}\text{C}$ , namirnice se mogu zamrznuti.

### 5.6.1 Ladica za voće i povrće

Vlažnost zraka u ladici za voće i povrće ovisi o sadržaju vlage u ohlađenim namirnicama kao i o učestalosti otvaranja. Vlažnost možete i sami podesiti.

Ladica za voće i povrće je pri podešavanju velike vlažnosti zraka prikladna za čuvanje nezapakirane salate, povrća i voća

koji u sebi sadrže više vlage. Kada je ladica napunjena, namješta se vlažna klima.

Kada je podešena postavka „suho“, pretinac je prikladan za čuvanje suhih ili zapakiranih namirnica (npr. mliječni proizvodi, meso, kobasice). Ovdje se uspostavlja relativno suha klima.

### 5.6.2 Namještanje vlažnosti u ladici za voće i povrće

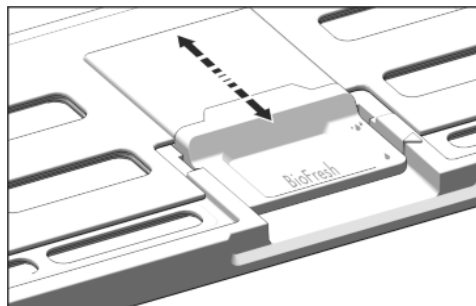




Fig. 71

Vlažnost zraka u ladici za voće i povrće može se namještanje kontinuirano.

- ▶  mala vlažnost zraka: pomaknite klizni regulator prema natrag.
- ▷ Prorezi u poklopcu su djelomični ili potpuno otvoreni. Vlažnost zraka u ladici za voće i povrće se smanjuje.
- ▶  velika vlažnost zraka: povucite klizni regulator prema naprijed.
- ▷ Prorezi u poklopcu su djelomični ili potpuno zatvoreni. Vlažnost zraka u ladici za voće i povrće se povećava.

### 5.6.3 BioFreshPlus pretinac (podesiv)

Podesiv BioFreshPlus pretinac je, ovisno o postavkama, prikladan za čuvanje svježih morskih plodova, ribe pri  $-2\text{ }^{\circ}\text{C}$  ili voća i povrća pri  $0\text{ }^{\circ}\text{C}$ . Moguće su sljedeće postavke:  $0\text{ }^{\circ}\text{C}$  |  $0\text{ }^{\circ}\text{C}$  |  $-2\text{ }^{\circ}\text{C}$ ,  $-2\text{ }^{\circ}\text{C}$  |  $-2\text{ }^{\circ}\text{C}$ .

### 5.6.4 Skladištenje živežnih namirnica

#### Uputa

- ▶ U BioFresh pretinac ne stavljajte povrće osjetljivo na hladnoću kao što su krastavci, patlidžani, rajčice, tikvice kao i svo južno voće osjetljivo na hladnoću.

- ▶ Kako se namirnice ne bi pokvarile zbog prenesenih klica: Nezapakirane namirnice životinjskog i biljnog porijekla složiti odvojeno u pretince. To vrijedi i za različite vrste mesa. Kada se namirnice zbog nedostatka smjesta trebaju uskladištiti zajedno:
- ▶ zapakirajte živežne namirnice.
- ▶ Čuvanje vrlo vlažnih namirnica: pustite ih da se prethodno ocijede.
- ▶ Ako u pretincu ima previše vlage:
- ▶ Odaberite postavku mala vlažnost zraka.
- ili-
- ▶ Krpom uklonite vlagu.

### 5.6.5 Vremena skladištenja

Orijentacijske vrijednosti za vrijeme skladištenja kod manje vlažnosti zraka pri $0\text{ }^{\circ}\text{C}$			
Maslac	do	90	dana
Tvrđi sir	do	110	dana
Mlijeko	do	12	dana
Kobasice, naresci	do	9	dana

Orijentacijske vrijednosti za vrijeme skladištenja kod manje vlažnosti zraka pri 0 °C			
Perad	do	6	dana
Svinjetina	do	7	dana
Govedina	do	7	dana
Divljač	do	7	dana

## Uputa

- Obratite pažnju na to da se namirnice bogatije bjelančevinama brže kvare. To znači da se školjkaši i ljuskari kvare brže nego riba, a riba brže nego meso.

Orijentacijske vrijednosti za vrijeme skladištenja kod veće vlažnosti zraka pri 0 °C			
--	--	--	--

### Povrće, salata

Artičoke	do	14	dana
Celer	do	28	dana
Karfiol	do	21	dana
Brokula	do	13	dana
Cikorija	do	27	dana
Matovilac	do	19	dana
Grašak	do	14	dana
Zeleni kelj	do	14	dana
Mrkva	do	80	dana
Češnjak	do	160	dana
Korabica	do	55	dana
Salata glavatica	do	13	dana
Začinsko bilje	do	13	dana
Vlasac	do	29	dana
Gljive	do	7	dana
Rotkvice	do	10	dana
Prokulica	do	20	dana
Šparoge	do	18	dana
Špinat	do	13	dana
Kelj	do	20	dana

### Voće

Marelice	do	13	dana
Jabuke	do	80	dana
Kruške	do	55	dana
Kupine	do	3	dana
Datulje	do	180	dana
Jagode	do	7	dana
Smokve	do	7	dana
Borovnice	do	9	dana
Maline	do	3	dana
Ribiz	do	7	dana
Slatke trešnje	do	14	dana
Kivi	do	80	dana
Breskve	do	13	dana

Orijentacijske vrijednosti za vrijeme skladištenja kod veće vlažnosti zraka pri 0 °C			
Šljive	do	20	dana
Brusnice	do	60	dana
Rabarbara	do	13	dana
Ogrozd	do	13	dana
Grožđe	do	29	dana

Dodatne orijentacijske vrijednosti za vrijeme skladištenja u BioFreshPlus pretincu pri -2 °C			
--	--	--	--

### Morski plodovi

Rakovi	pri -2 °C	do	4	dana
Školjke	pri -2 °C	do	6	dana
Suši	pri -2 °C	do	4	dana
Riba	pri -2 °C	do	4	dana

## 5.6.6 Namještanje temperature u pretincu BioFresh-Plus

Temperatura ovisi o sljedećim faktorima:

- učestalosti otvaranja vrata
- temperaturi prostorije u kojoj je postavljen
- vrsti, temperaturi i količini živežnih namirnica

Pretinac BioFresh-Plus može se podijeliti u dvije temperaturne zone i namjestiti pomoću polja BioFresh-Plus. Moguća su sljedeća namještanja: 0 °C | 0 °C, 0 °C | -2 °C, -2 °C | -2 °C. Pritom temperatura pretinca BioFresh ostaje nepromijenjena.

Namještanje za ribu i morske plodove: Odaberite -2 °C.

Namještanje kao pretinac BioFresh: Odaberite 0 °C.



### OPREZ

Mučnina!

Pokvarena hrana zbog nedovoljnog prozračivanja.

- Ladicu BioFresh-Plus s natpisom „BioFresh-Plus Safe“ umetnite gore.
- Pri namještenosti 0 °C | -2 °C upotrijebite pretinac Fish & Seafood desno u ladici BioFresh-Plus.

- Pritisnite polje BioFresh-Plus na početnom zaslonu.
- Pritisnite vrijednost temperature.

▷ Uređaj se namješta na prikazanu temperaturu.

## 5.6.7 Podešavanje temperature u pretincu BioFresh

Preporučena postavka hladnjaka: 5 °C. Temperatura pretinca BioFresh automatski se regulira, a zatim se nalazi u području između 0 °C i 3 °C.

Temperatura se može namjestiti na neznatno manju ili višu temperaturu. Može se namjestiti od stupnja 1 (najniža temperatura) do stupnja 9 (najviša temperatura). Unaprijed je namješten stupanj 5. Pri stupnjevima od 1 do 4 temperatura može pasti ispod 0 °C, tako da se prehrambene namirnice mogu zamrznuti.

- Pritisnite izbornik.
- Navigacija do *Prilagodba temperature pretinca BioFresh*. Po potrebi pritisnite navigacijske strelice.
- Pritisnite *Prilagodba temperature pretinca*.
- Namještanje temperatura pretinca BioFresh u 9 stupnja od stupnja 1 do 9: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▷ Temperatura se polako namješta na novu vrijednost.

## 5.6.8 Ladice s prigušivačem

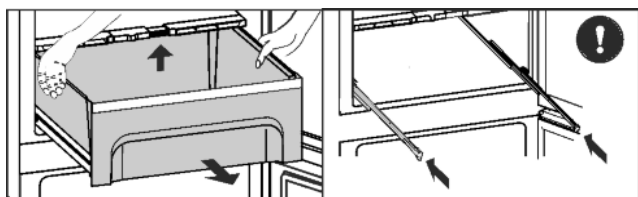


Fig. 72

- ▶ Izvucite ladicu, podignite straga i izvadite je prema naprijed.
- ▶ Ponovo gurnite vodilice natrag!

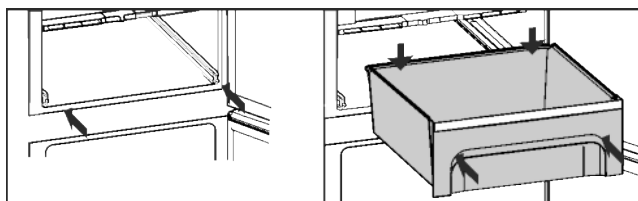


Fig. 73

- ▶ Gurnite vodilice.
- ▶ Pozicionirajte ladicu BioFresh-Plus iznad pretinca BioFresh:
- ▶ Stavite ladicu i gurnite dok ladicu straga čujno ne uskoči.

## 5.6.9 Poklopac ladice za voće i povrće

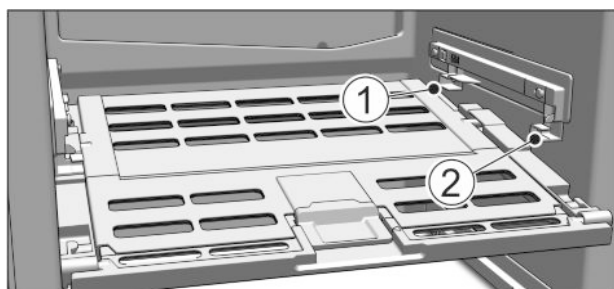


Fig. 74

- ▶ Vađenje poklopca ladice za voće i povrće: Poklopac, kada su ladice izvučene, oprezno izvucite prema naprijed i izvadite prema dolje.
- ▶ Umetanje poklopca ladice za voće i povrće: Uvedite zupce poklopca odozdo u stražnji držač Fig. 74 (1), a sprijeda umetnite u držač Fig. 74 (2) da uskoči.

## 5.6.10 Upotreba sustava FlexSystem

FlexSystem pomaže pri preglednom, fleksibilnom skladištenju i sortiranju živežnih namirnica. Omogućuje jasnu podjelu, npr. prema voću, povrću ili roku trajanja.

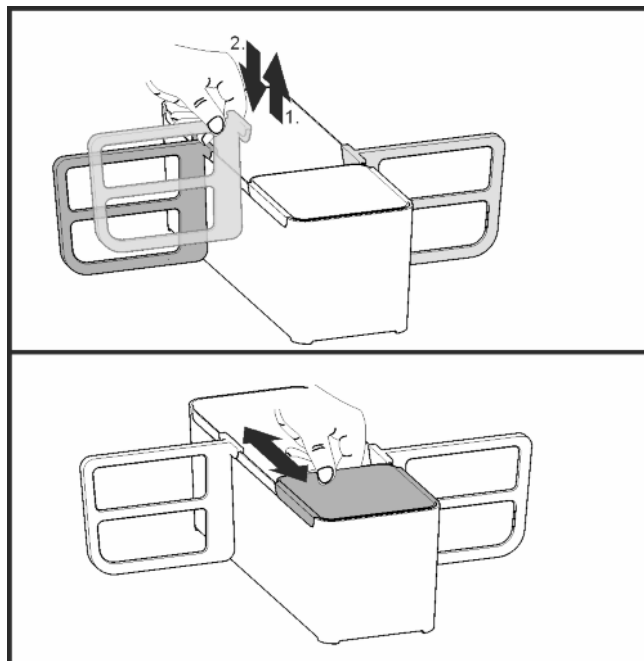


Fig. 75

- ▶ FlexSystem možete rastaviti radi čišćenja.

## 5.6.11 Upotreba pretinca Fish & Seafood

Pretinac Fish & Seafood podržava fleksibilno odvajanje temperature u pretincu BioFresh-Plus. Manja količina svježih živežnih namirnica kao što je riba i morski plodovi mogu se odvojiti u pretincu Fish & Seafood od ostatka živežnih namirnica i primjericu optimalno čuvati na  $-2^{\circ}\text{C}$ . Ostatak pretinca BioFresh-Plus može se, ovisno o postavci, upotrebljavati na  $0^{\circ}\text{C}$  ili  $-2^{\circ}\text{C}$ .

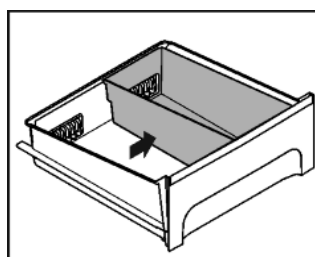


Fig. 76

- ▶ Pretinac Fish & Seafood upotrijebite desno u pretincu BioFresh-Plus, gledano izvana, kako biste osigurali optimalnu regulaciju temperature.

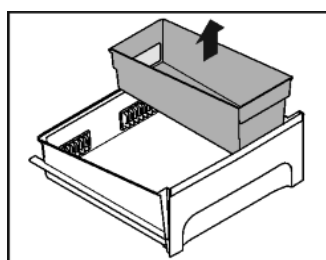


Fig. 77

- ▶ Da biste izvadili pretinac Fish & Seafood, u potpunosti izvucite pretinac BioFresh-Plus, a pretinac za ribu i morske plodove izvadite okomito prema gore.

## 5.7 Zamrzivač

U zamrzivač možete spremiti duboko zamrznute namirnice, hranu za zamrzavanje, pripremiti kockice leda i zamrznuti svježe namirnice.

# Rukovanje

## 5.7.1 Zamrzavanje namirnica

Tijekom 24 sata možete zamrznuti najviše toliko kilograma svježih namirnica koliko je navedeno na tipskoj pločici (pogledajte 1 Ukratko o uređaju) pod »Kapacitet zamrzavanja ... kg/24h«.

Ladice se mogu opteretiti s po maks. 25 kg zamrznutih namirnica.

Ploče se mogu opteretiti s 35 kg zamrznutih namirnica svaka.

Nakon zatvaranja vrata nastaje vakuum. Nakon zatvaranja pričekajte oko 1 min, tada će se vrata moći lakše otvoriti.



### OPREZ

Opasnost od ozljeđivanja krhotinama stakla!

Boce i limenke s pićima mogu puknuti tijekom zamrzavanja. To se naročito odnosi na gazirane napitke.

► Boce i limenke s pićima zamrzavajte samo kada upotrebljavate funkciju *BottleTimer*.

Kako bi se namirnice brzo u cijelosti zamrznule, po pakiranju ne biste smjeli prekoračiti sljedeće količine:

- voće, povrće do 1 kg
- meso do 2,5 kg

► Pakirajte živežne namirnice u porcijama u vrećice za zamrzavanje, plastične, metalne i aluminijske posude koje se mogu ponovo upotrijebiti.

## 5.7.2 Vremena skladištenja

Orijentacijske vrijednosti vremena skladištenja različitih namirnica u zamrzivaču.

Sladoled	2 do 6 mjeseci
Kobasice, pršut	2 do 6 mjeseci
Kruh, pekarski proizvodi	2 do 6 mjeseci
Divljač, svinjetina	6 do 10 mjeseci
Riba, krupna	2 do 6 mjeseci
Riba, sitna	6 do 12 mjeseci
Sir	2 do 6 mjeseci
Perad, govedina	6 do 12 mjeseci
Povrće, voće	6 do 12 mjeseci

Navedena vremena skladištenja su orijentacijska.

## 5.7.3 Odleđivanje živežnih namirnica

- u hladnjaku
- u mikrovalnoj pećnici
- u pećnici/štednjaku na vrući zrak
- na sobnoj temperaturu

► Uzmite samo onoliko živežnih namirnica koliko Vam je potrebno. Konzumirajte odleđene živežne namirnice što je brže moguće.

► Odleđene živežne namirnice ponovo zamrzavajte samo u iznimnim slučajevima.

## 5.7.4 Namještanje temperature

Temperatura ovisi o sljedećim faktorima:

- učestalosti otvaranja vrata
- trajanju otvaranja vrata
- temperaturi prostorije u kojoj je postavljen
- vrsti, temperaturi i količini živežnih namirnica

Temperatura se može namjestiti od -26 °C do -16 °C.

Preporučena postavka temperature: -18 °C

► Pritisnite polje zamrzivača na početnom zaslonu.

► Prikaz drugih vrijednosti: Po potrebi pritisnite navigacijske strelice.

► Pritisnite vrijednost temperature.

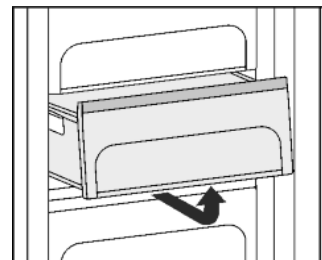
▷ Uređaj se namješta na prikazanu temperaturu.

## 5.7.5 Ladice

### Uputa

Kada ventilacija nije dovoljna, potrošnja energije se povećava, a rashladna snaga smanjuje.

► Ventilacijska rešetka unutra na stražnjoj stijenci neka uvijek bude slobodna!



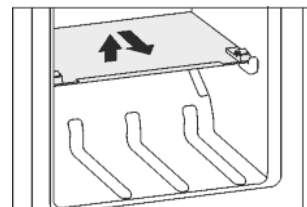
► Da bi hranu za zamrzavanje spremili direktno na police za odlaganje: povucite ladicu prema naprijed i izvadite je.

## 5.7.6 Police za odlaganje

### Premještanje polica za odlaganje

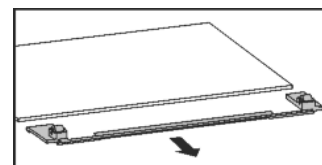
► Vađenje polica: podignite ih srijeda i izvucite.

► Ponovno umetanje polica: jednostavno ih gurnite do graničnika.



### Rastavljanje polica za odlaganje

► Police za odlaganje mogu se rastaviti radi čišćenja.

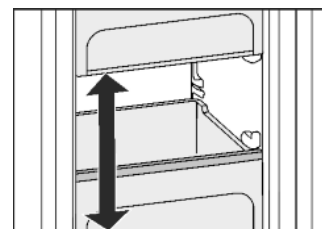


## 5.7.7 VarioSpace

Osim pretinaca možete izvaditi i police za odlaganje. Na taj ćete način dobiti mjesta za velike namirnice kao što su perad, meso, veliki komadi divljači kao i visoki pekarski proizvodi mogu se zamrzavati kao cjeline i dalje pripremati.

► Ladice se mogu opteretiti s po maks. 25 kg zamrznutih namirnica.

► Ploče se mogu opteretiti s 35 kg zamrznutih namirnica svaka.



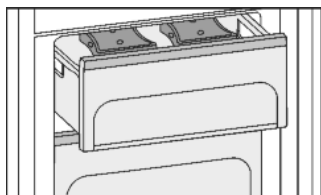
## 5.7.8 Uložak za hlađenje

Ulošci za hlađenje sprečavaju prebrzo povećanje temperature pri nestanku struje.



## Uporaba uložaka za hlađenje

- ▶ Stavite zamrznute uloške za hlađenje u gornje, prednje područje zamrzivača izravno na zamrznutu hranu.



## 5.7.9 IceMaker

IceMaker se nalazi u najgornjoj ladici zamrzivača na lijevoj strani.

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

- Uređaj treba stajati vodoravno.
- Uređaj je uključen.
- Zamrzivač je uključen.
- IceMaker je spojen na dovod vode.

### Pripremanje kocaka leda

Kapacitet proizvodnje ovisi o temperaturi zamrzavanja. Što je temperatura niža, to se može pripremiti više kocaka leda u određenom razdoblju.

Kockice leda padaju iz IceMaker u ladicu. Kada je postignuta određena visina napunjenosti, kockice leda se više ne pripremaju. IceMaker ne puni ladicu do ruba.

Eiswürfel im Schubfach gleichmäßig verteilen um die Füllmenge zu erhöhen.

Ako su potrebne veće količine kocaka leda, cijela ladica IceMaker se može zamijeniti za susjednu ladicu. Kada se ladica zatvori, IceMaker počinje automatski pripremati kockice leda.

Nakon što se IceMaker prvi puta uključi, može trajati i do 24 sata dok se ne počnu pripremati prve kockice leda.

### Uputa

Kad se uređaj koristi prvi put i ako dulje vrijeme nije korišten, u IceMaker-u odn. u cijevi za vodu može doći do nakupljanja čestica.

- ▶ Nemojte upotrebljavati ili konzumirati kockice leda koje se proizvedu u prvih 24 sata.

### Uključivanje IceMakera

- ▶ Pritisnite simbol *IceMaker* na početnom zaslonu.



-ili-

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *IceMaker*. Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *IceMaker*.
- ▶ Pritisnite *IceMaker*.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.
- ▷ IceMaker je uključen.

### Uputa

- ▶ IceMaker proizvodi samo kockice leda kada je ladica potpuno zatvorena.

### FlushClean:

Funkcija za ispiranje cjevovoda pri prvom puštanju u rad.

### Uputa

Ispiranje cjevovoda funkcionira samo kada je temperatura veća od 0 °C.

- ▶ Rabite opciju *FlushClean* samo pri temperaturama iznad 0 °C u uređaju.

## POZOR

Blokiran ledomat i curi voda!

Opasnost od oštećenja ledomata i curenja ladice.

- ▶ U ladicu ispod ledomata postavite spremnik maksimalne visine od 12 cm.

Osigurajte da je ladica ledomata ispražnjena.

- ▶ U ladicu stavite spremnik maks. visine 12 cm ispod IceMakera.
- ▶ Pritisnite simbol *IceMaker* na početnom zaslonu.



-ili-

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *IceMaker*. Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *IceMaker*.
- ▶ Navigirajte do *FlushClean*. Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *FlushClean*.



- ▶ Pritisnite *Aktiviraj*.

- ▶ Ne rukujte zaslonom.

- ▷ Cjevovodi se ispiru, a posuda za kockice leda istovremeno se okreće u položaj za čišćenje i natrag.



Funkcija ispiranja završena: Prikazuje se simbol.



- ▶ Izvadite ladicu i uklonite spremnik.

- ▶ Očistite ladicu i po potrebi uklonite vodu koja se prelila u ladicu.

### IceMaker - funkcija za godišnji odmor

IceMaker funkcija za godišnji odmor prikladna je za kratke faze u kojima ne treba proizvoditi kockice leda, na primjer tijekom godišnjeg odmora.

### Uključivanje IceMaker funkcije za godišnji odmor

Ladicu ledomata treba isprazniti i gurnuti u položaj.

- ▶ Pritisnite simbol *IceMaker* na početnom zaslonu.



-ili-

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *IceMaker*. Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *IceMaker*.
- ▶ Pritisnite *IceMaker-HolidayMode*.
- ▶ Pritisnite *Aktiviraj*.
- ▷ Posuda za kockice leda pomiče se u položaj za čišćenje. IceMaker se automatski uključuje u funkciju za godišnji odmor.
- ▷ Na početnom zaslonu prikazuje se simbol *IceMaker-HolidayMode*



- ▶ Izvadite ladicu.

- ▶ Mekanom krpom za čišćenje i toplom vodom očistite posudu za led i ladicu. Ako je potrebno, upotrijebite blago sredstvo za pranje. Zatim je isperite.

- ▶ Gurnite ladicu.

### Isključivanje IceMaker funkcije za godišnji odmor

## POZOR

Može vam biti mučno zbog prljave posude za led!

- ▶ Nakon duže isključenosti ledomata očistite posudu za kockice leda.

## POZOR

Ostatci sredstva za pranje u posudi za sladoled i u ladici.

Mučnina ili nadraživanje sluznice.

- ▶ Uklonite ostatke sredstva za pranje: Bacite prva tri punjenja kockica leda.

- ▶ Izvadite ladicu.

# Održavanje

- ▶ Mekanom krpom za čišćenje i toplom vodom očistite posudu za led i ladicu. Ako je potrebno, upotrijebite blago sredstvo za pranje. Zatim je isperite.
- ▶ Gurnite ladicu.
- ▶ Pritisnite simbol *IceMaker-HolidayMode* na početnom zaslonu.



-ili-

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *IceMaker*. Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *IceMaker*.
- ▶ Pritisnite *IceMaker-HolidayMode*.
- ▶ Pritisnite *Stop*.
- ▷ Posuda za kockice leda pomiče se u radni položaj. IceMaker se uključuje.



## Isključivanje IceMaker

Ako ne trebate kockice leda, IceMaker možete isključiti neovisno o zamrzivaču.

Kada je ledomat isključen, ladicu IceMaker se može upotrijebiti za zamrzavanje i skladištenje živežnih namirnica.

- ▶ Očistite IceMaker (pogledajte 6.5 Čišćenje IceMakera).
- ▶ Pritisnite simbol *IceMaker* na početnom zaslonu.



-ili-

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *IceMaker*. Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *IceMaker*.
- ▶ Pritisnite *IceMaker*.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.
- ▷ IceMaker je isključen.
- ▶ Živežne namirnice mogu se u ladicu po potrebi zamrzavati do maksimalne visine od 7 cm.

## 6 Održavanje

### 6.1 Zamjena filtra FreshAir

Filtar FreshAir jamči optimalnu kvalitetu zraka. Interval zamjene iznosi 12 mjeseci. U slučaju aktivirane funkcije podsjetnika poruka u prikazu zahtijeva zamjenu. Filtar FreshAir se može naručiti kod specijaliziranog prodavača.

#### Zamjena filtra

Pojavljuje se poruka *Zamijenite filtir FreshAir!*



- ▶ Skinite pokrov ventilatora.

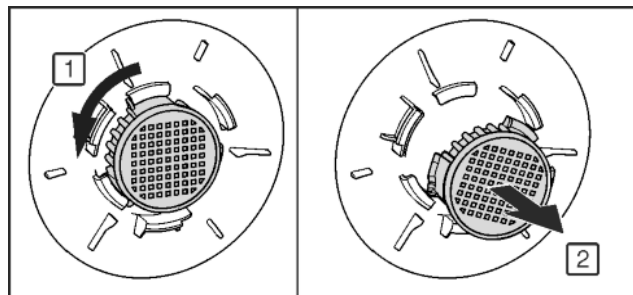
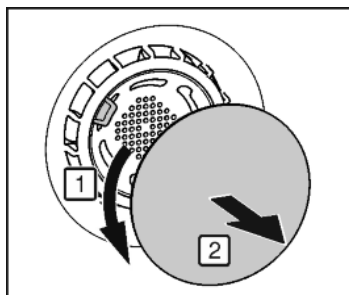


Fig. 78

- ▶ Izvadite filtir FreshAir.
- ▶ Umetnite novi filtir obrnutim redoslijedom.
- ▶ Pripazite na to da filtir uskoči.
- ▶ Ponovo postavite pokrov ventilatora.
- ▶ Pritisnite *OK*.
- ▷ Pojavljuje se poruka *Filtir FreshAir zamijenjen*.
- ▶ Pritisnite *OK*.
- ▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.

#### Kasnija zamjena filtra

Ako u kasnijem trenutku treba podsjetiti na zamjenu filtra, zamjena filtra može se pomaknuti za 30 dana. Pojavljuje se poruka *Zamijenite filtir FreshAir!*



- ▶ Pritisnite *Kasnije podsjetiti*.
- ▷ Poruka se ponovo prikazuje za 30 dana.
- ▶ Ponovni prikaz poruke po potrebi: Pritisnite simbol ⚠ na početnom zaslonu.
- ▶ Navigiranje do poruke potrebi: Pritisnite *OK*.

#### Isključivanje funkcije podsjetnika

Ako se ne umetne novi filtir FreshAir, funkcija podsjetnika može se deaktivirati.

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigiranje do *Postavki sustava*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Postavke sustava*.
- ▶ Navigirajte do *Filtir uređaja*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Filtir uređaja*.
- ▶ Pritisnite *Filtir FreshAir*.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.

### 6.2 Otapanje uređaja s NoFrost sustavom

Uređaj se automatski otapa uz pomoć NoFrost sustava.

#### Hladnjak:

Otopljena voda isparava zbog topline kompresora.

#### Zamrzivač:

Vlaga sjeda na isparivač i periodički se otapa i isparava.

- ▶ Uređaj se ne treba ručno otapati.

### 6.3 Čišćenje ventilacijske rešetke

Ventilacijska rešetka jamči besprijekorno funkcioniranje uređaja zahvaljujući optimalnom prozračivanju i odzračivanju.

- ▶ Usisavačem redovito usisavajte ventilacijsku rešetku.
- ▶ Vlažnom krpom uklanjajte tvrdokornu prljavštinu.

U slučaju aktivirane funkcije podsjetnika poruka u prikazu, koja se prikazuje jednom godišnje, zahtijeva čišćenje.

#### Čišćenje ventilacijske rešetke

Pojavljuje se poruka *Očistite ventilacijsku rešetku!*



- ▶ Očistite ventilacijsku rešetku.
- ▶ Pritisnite *OK*.
- ▷ Pojavljuje se poruka *Ventilacijska rešetka očišćena*.
- ▶ Pritisnite *OK*.


▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.

## Kasnije čišćenje ventilacijske rešetke

Ako u kasnijem trenutku treba podsjetiti na čišćenje ventilacijske rešetke, podsjetnik se može pomaknuti za 30 dana kasnije.

Pojavljuje se poruka *Očistite ventilacijsku rešetku!*



- ▶ Pritisnite *Kasnije podsjetiti*.
- ▷ Poruka se ponovo prikazuje za 30 dana.
- ▶ Ponovni prikaz poruke po potrebi: Pritisnite simbol  na početnom zaslonu.
- ▶ Navigiranje do poruke po potrebi: Pritisnite *OK*.

## Isključivanje funkcije podsjetnika

Ako ubuduće uopće ne treba podsjećati na čišćenje ventilacijske rešetke, funkcija podsjetnika može se isključiti.

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigiranje do *Postavki sustava*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Postavke sustava*.
- ▶ Navigirajte do *Filtar uređaja*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Filtar uređaja*.
- ▶ Pritisnite *Ventilacijske rešetke*.
- ▶ Pritisnite tipku statusa On/Off.

## 6.4 Čišćenje uređaja.

Redovito čistite uređaj.



### UPOZORENJE

Opasnost od ozljeda i oštećenja zbog vruće pare!  
Vruća para može uzrokovati opekline i oštetiti površine.

- ▶ Nemojte koristiti uređaje za čišćenje na paru!

## POZOR

Pogrešno čišćenje oštećuje uređaj!

- ▶ Nemojte koristiti koncentrirano sredstvo za čišćenje.
- ▶ Nemojte koristiti spužve ili čeličnu vunu koji grebu.
- ▶ Nemojte koristiti oštra sredstva za čišćenje ili sredstva koja grebu, sadrže pijesak, klorid ili kiseline.
- ▶ Nemojte koristiti kemijska otapala.
- ▶ Nemojte oštetiti ili ukloniti tipsku pločicu na unutarnjoj strani uređaja. Ona je važna za servisnu službu.
- ▶ Nemojte prekinuti, prelomiti ili oštetiti druge komponente.
- ▶ Pazite na to da u ispusni žlijeb, ventilacijske rešetke i električne dijelove ne prodre voda od čišćenja.
- ▶ Upotrijebite mekane krpe za čišćenje i univerzalno sredstvo za čišćenje s neutralnom pH vrijednošću.
- ▶ U unutarnjem prostoru uređaja upotrebljavajte samo sredstva za čišćenje i njegu, koja nisu štetna za živežne namirnice.

- ▶ **Ispraznite uređaj.**
- ▶ **Izvučite mrežni utikač.**



- ▶ **Vanjske i unutarnje površine od plastike očistite mlakom vodom i s malo sredstva za pranje.**

## POZOR

Opasnost od oštećenja zbog sredstva za njegu nehrđajućeg (plemenitog) čelika!

Vrata **od nehrđajućeg čelika** i **bočne stranice od nehrđajućeg čelika** obrađene su visokovrijednim premazom za površinu.

Sredstva za njegu nehrđajućeg čelika oštećuju površine.



- ▶ Brišite **premazane površine vrata i bočnih stijenki te lakirane površine vrata i bočnih stijenki** isključivo mekanom, čistom krpom. Pri jakoj prljavštini upotrijebite malo vode ili neutralno sredstvo za čišćenje. Opcijski se može upotrijebiti i krpa od mikrovlakana.

- ▶ Većina **dijelova opreme** se u svrhu čišćenja mogu rastaviti: vidi u dotičnom poglavlju.

- ▶ Očistite **ladice** mlakom vodom i s malo sredstva za pranje.
- ▶ **Poklopac ladice za voće i povrće** očistite mlakom vodom i s malo deterdženta.
- ▶ **Preostale dijelove opreme** možete prati u perilici posuda.
- ▶ Očistite **teleskopsku tračnicu** samo vlažnom krpom. Mazivo u prohodima služi za podmazivanje i ne smije se odstranjivati.

### Nakon čišćenja:

- ▶ Krpom suho obrišite uređaj i dijelove opreme.
- ▶ Ponovo priključite i uključite uređaj.
- ▶ Uključite SuperFrost (pogledajte 5.4.9 SuperFrost). Kada je temperatura dovoljno niska:
- ▶ Ponovo stavite živežne namirnice.

## 6.5 Čišćenje IceMakera

Ladicu ledomata treba isprazniti i gurnuti u položaj. IceMaker treba biti uključen.

- ▶ Pritisnite simbol *IceMaker* na početnom zaslonu.



-ili-

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigirajte do *IceMaker*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *IceMaker*.
- ▶ Pritisnite *TwistClean*.
- ▶ Pritisnite *Aktiviraj*.



- ▷ Posuda za kockice leda pomiče se u položaj za čišćenje. Tijekom toga ne možete rukovati zaslonom.



Rotacija je završena, a IceMaker se isključuje radi čišćenja.



- ▶ Izvadite ladicu.
- ▶ Mekanom krpom za čišćenje i toplom vodom očistite posudu za led i ladicu. Ako je potrebno, upotrijebite blago sredstvo za pranje. Zatim je isperite.
- ▶ Gurnite ladicu.
- ▶ Pritisnite *Stop*.
- ▷ Posuda za kockice leda pomiče se u radni položaj.

## POZOR

Ostatci sredstva za pranje u posudi za sladoled i u ladici. Mučnina ili nadraživanje sluznice.

- ▶ Uklonite ostatke sredstva za pranje: Bacite prva tri punjenja kockica leda.

- ▶ Ostavite IceMaker uključen.

-ili-

- ▶ Isključite IceMaker (pogledajte 5.7.9.4 Isključivanje IceMaker)

## 6.6 Služba za kupce

Najprije provjerite možete li sami ukloniti kvar (pogledajte 7 Smetnje). Ukoliko to nije slučaj, obratite se servisnoj službi. Adresu ćete pronaći u priloženom popisu servisnih službi.



### UPOZORENJE

Opasnost od ozljeda zbog nestručnog popravka!

- ▶ Popravke i zahvate na uređaju i priključnom mrežnom vodu, koji nisu izričito navedeni u (pogledajte 6 Održavanje), smije vršiti samo servisna služba.

### Pozivanje naziva uređaja (model i indeks), broja servisa (servis) i serijskog broja (S-Nr.) putem zaslona:

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigiranje do *Postavki sustava*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Postavke sustava*.
- ▶ Navigiranje do *Informacija o uređaju*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Informacije o uređaju*.
- ▷ Prikazuju se informacije o uređaju.
- ▶ Zabilježite informacije o uređaju.
- ▶ Obavijestite servisnu službu i prosljedite im potrebne informacije o uređaju.
- ▶ Slijedite daljnje upute servisne službe.

### Informacije o uređaju mogu se alternativno pročitati pomoću tipske pločice:

- ▶ Očitajte naziv uređaja Fig. 79 (1), servisni broj Fig. 79 (2) i serijski broj Fig. 79 (3) s tipske pločice. Tipska pločica nalazi se na lijevoj unutarnjoj strani uređaja.

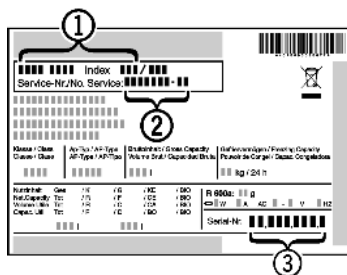


Fig. 79

### Izbornik za kupca

U izborniku za kupca mogu se pozvati sljedeće funkcije:

- **Samodijagnostika**  
Uređaj izvodi samodijagnostiku i provjerava sve električne komponente.
- **RESET**  
Uređaj se resetira na tvorničke postavke.
- **Ručno otapanje**  
Pokreće se ručno otapanje.
- **Vrijeme dovoda vode**  
Ova funkcija aktivna je kod uređaja s ledomatom. Vrijeme dovoda vode određuje veličinu kockica leda.

Da biste ušli u **izbornik za kupca**, postupite na sljedeći način:

- ▶ Pritisnite *Informacije o uređaju*.
- ▶ Pritisnite tipku za pristup servisu.
- ▶ Unosom numeričke šifre **151** može se odabrati **izbornik za kupca**.

## 7 Smetnje

Vaš uređaj je konstruiran i proizveden tako da su osigurani funkcijska sigurnost i dug vijek trajanja. Ako pri korištenju dođe do smetnji, provjerite radi li se o smetnji zbog greške korisnika. U tom slučaju moramo Vam i tijekom jamstvenog razdoblja zaračunati troškovi popravka. Sljedeće smetnje možete ukloniti i sami:

### Uređaj ne radi.

- Uređaj nije uključen.

- ▶ Uključite uređaj.
- Mrežni utikač ne ispravno utaknut u utičnicu.
- ▶ Provjerite mrežni utikač.
- Osigurač utičnice nije ispravan.
- ▶ Provjerite osigurač.
- Električni utikač nije ispravno utaknut u utičnicu.
- ▶ Provjerite električni utikač.
- Uređajem nije rukovano više od 24 sata. Zbog toga se zaslon isključio.
- ▶ Otvorite vrata.

### Kompresor dugo radi.

- Kompresor se uključuje pri maloj potrebi za hlađenjem, na najmanji broj okretaja. Iako se time povećava broj okretaja, šteti se energija.
- ▶ To je uobičajeno kod štedljivih modela.
- SuperFrost je uključen.
- ▶ Da bi se živežne namirnice brže ohladile, kompresor radi duže. To je normalno.
- SuperCool je uključen.
- ▶ Da bi se živežne namirnice brže ohladile, kompresor radi duže. To je normalno.

### Zvukovi su preglasni.

- Kompresori s regulacijom brzine vrtnje\* mogu zbog različitih stupnjeva brzine vrtnje uzrokovati razne zvukove pri radu.
- ▶ Taj zvuk je normalan.

### Klokotanje i žuborenje

- Te zvukove stvara rashladno sredstvo koje teče u rashladnom krugu.
- ▶ Taj zvuk je normalan.

### Tiho klikanje

- Do njega dolazi uvijek kada se agregat rashladnog sustava (motor) automatski uključuje ili isključuje.
- ▶ Taj zvuk je normalan.

### Brujanje. Neko vrijeme je glasnije dok se uključuje agregat (motor).

- Snaga hlađenja automatski se povećava kada je uključena funkcija SuperFrost, kada su stavljene svježe namirnice ili ako su vrata dulje otvorena.
- ▶ Taj zvuk je normalan.
- Snaga hlađenja automatski se povećava kada je uključena funkcija SuperCool, kada su stavljene svježe namirnice ili ako su vrata dulje otvorena.
- ▶ Taj zvuk je normalan.
- Temperatura okoline je previsoka.
- ▶ Rješavanje problema: (pogledajte 1.2 Područje upotrebe uređaja)

### Duboko brujanje

- Zvuk nastaje zbog zvukova cirkulacije zraka ventilatora.
- ▶ Taj zvuk je normalan.

### Vibracijski zvukovi

- Uređaj nije čvrsto postavljen na pod. Agregat za hlađenje može prenijeti vibracije na namještaj i predmete koji se nalaze u blizini hladnjaka.
- ▶ Poravnajte uređaj namjestivim nogama.
- ▶ Boce i posude stavite dalje jedne od drugih.

### Cirkulacijski zvukovi na prigušivaču zatvaranja.

- Zvuk nastaje pri otvaranju i zatvaranju vrata.
- ▶ Taj zvuk je normalan.

### Na zaslonu se pojavljuje poruka *DemoMode active!* s vremenom koje istječe.

- Aktiviran je demonstracijski način rada.
- ▶ Pritisnite *Stop*.

### U desnom donjem kutu zaslona prikazuje se DEMO.

- Aktiviran je demonstracijski način rada.
- ▶ Izvucite mrežni utikač.

- ▶ Ponovo priključite mrežni utikač.

**Vanjske površine uređaja su tople\*.**

- Toplina rashladnog sredstva će se potrošiti za uklanjanje kondenzata.
- ▶ To je normalno.

**IceMaker se ne može isključiti.**

- Uređaj, a time i IceMaker nisu priključeni.
- ▶ Priključite uređaj (pogledajte 4 Stavljanje u pogon) .

**IceMaker ne priprema kockice leda.**

- IceMaker nije uključen.
- ▶ Uključite IceMaker.
- Ladica IceMaker nije ispravno zatvorena.
- ▶ Ispravno gurnite ladicu.
- Priključak vode je otvoren.
- ▶ Otvorite priključak vode.

**Funktionen im Untermenü IceMaker starten nicht.**

- Eiswürfelschale dreht sich.
- ▶ Nach 1 Minute erneut versuchen.

**Temperatura nije dovoljno niska.**

- Vrata uređaja nisu dobro zatvorena.
- ▶ Zatvorite vrata uređaja.
- Prozračivanje i odzračivanje nije dovoljno.
- ▶ Oslobodite i očistite ventilacijske rešetke.
- Temperatura okoline je previsoka.
- ▶ Rješavanje problema: (pogledajte 1.2 Područje upotrebe uređaja) .
- Uređaj je otvaran prečesto ili predugo.
- ▶ Pričekajte hoće li se potrebna temperatura ponovno sama namjestiti. Ako ne, obratite se servisnoj službi (pogledajte 6 Održavanje) .
- Napunjena je prevelika količina svježih živežnih namirnica bez SuperFrost.
- ▶ Rješavanje problema: (pogledajte 5.4.9 SuperFrost)
- Temperature je pogrešno podešena.
- ▶ Namjestite temperaturu na nižu i provjerite nakon 24 sata.
- Uređaj je preblizu izvoru topline (štednjak, grijanje itd.).
- ▶ Promijenite lokaciju uređaja ili izvora topline.

**Unutarnja rasvjeta ne svijetli.**

- Uređaj nije uključen.
- ▶ Uključite uređaj.
- Vrata su bila otvorena dulje od 15 minuta.
- ▶ Unutarnje osvjetljenje se automatski isključuje nakon što su vrata bila otvorena oko 15 minuta.
- Uređajem nije rukovano više od 24 sata. Zbog toga su se zaslon i rasvjeta isključili.
- ▶ Otvorite vrata i kratko pričekajte.
- LED rasvjeta je neispravna ili je poklopac oštećen:



**UPOZORENJE**

Opasnost od ozljeđivanja zbog električnog udara!  
Ispod poklopca se nalaze dijelovi koji vode struju.  
▶ Unutarnje osvjetljenje LED kontrolnih lampica smije promijeniti ili popraviti samo služba za kupce ili stručno osoblje koje je obučeno za to.



**UPOZORENJE**

Opasnost od ozljeda od LED svjetiljke!  
Intenzitet svjetlosti LED rasvjete udovoljava razredu rizika RG 2.  
Ako pokrov nije ispravan:  
▶ Ne gledajte optičkim lećama izravno u rasvjetu iz neposredne blizine. Mogli biste ozlijediti oči.

**Brtna vrata je neispravna ili je treba zamijeniti iz drugih razloga.**

- Brtna vrata može se zamijeniti. Možete je zamijeniti bez dodatnog pomoćnog alata.
- ▶ Obratite se servisnoj službi (pogledajte 6 Održavanje) :

**Uređaj je zaleđen ili se stvara kondenzacija.**

- Brtna vrata može skliznuti iz utora.
- ▶ Provjerite ispravnu učvršćenost brtve vrata u utoru.

**8 Poruke**

Poruke o greškama i upozorenja prikazane su zvučnim signalom i porukom na zaslonu. Zvučni signal se kod poruka o greškama pojačava i postaje glasniji. Gasi se tek kada se poruka potvrdi. Ako se pojavi istovremeno više poruka, najprije se prikazuju poruke višeg prioriteta. Svaku poruku treba pojedinačno potvrditi.



Sve dok je poruka aktivna odn. dok se greška ne ukloni, poruka ostaje stajati na početnom zaslonu.

**Uputa**

Detalji o poruci mogu se ponovo prikazati na početnom zaslonu.

- ▶ Pritisnite simbol poruka .

Kod više aktivnih poruka na navigacijskoj letvici naveden je broj poruka, a trenutačni položaj naveden je u porukama.

Da biste prikazali sljedeću poruku, pritisnite *OK*.

Nakon zadnje aktivne poruke prikaz se prebacuje na početni zaslon.

**Alarm vrata**

Kada su vrata otvorena duže od 60 sekundi, oglašava se alarm vrata. Na zaslonu se prikazuje poruka *Door alarm*. Alarm vrata se automatski gasi kada se vrata zatvore.



Zvučni alarm se može ugasiti kada su vrata otvorena. Isključivanje zvuka djeluje toliko dugo dok su vrata otvorena.

- ▶ Pritisnite *OK*.
- ▷ Zvučni alarm će se ugasiti.
- ▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.

**Alarm temperature**

Ako temperatura u zamrzivaču nije dovoljno hladna, oglašava se zvučni alarm. Na zaslonu se prikazuje poruka *Temperature alarm*.



Temperatura se previše povećala tijekom zadnjih sati ili dana. Kada se smetnja ukloni, uređaj nastavlja raditi sa zadnje podešenom temperaturom.

Uzrok prevelike temperature može biti:

- stavljene su tople, svježije živežne namirnice
- kod sortiranja i vađenja zamrznute hrane ušlo je previše toplog zraka iz okoline.
- duže vrijeme nema struje
- uređaj je neispravan

- ▶ Pritisnite *OK*.
- ▷ Zvučni alarm će se ugasiti.
- ▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.
- ▷ Simbol alarma temperature pojavljuje se u dotičnom polju temperature.
- ▶ Provjerite kvalitetu živežnih namirnica. Nemojte jesti pokvarene živežne namirnice. Odmrznute živežne namirnice nemojte ponovo zamrzavati.
- ▷ Nakon pozivanja zadane temperature simbol se deaktivira.

Ako alarmno stanje i dalje postoji ili se temperatura ne može sama ponovo namjestiti: (pogledajte 7 Smetnje) .

# Stavljanje van pogona

## Ispad mreže

Oglašava se zvučni alarm. Na zaslonu se prikazuje poruka *Power failure alarm*. Na prikazu se prikazuje najviša temperatura u zamrzivaču koja je postignuta tijekom ispada mreže.

Temperatura se previše povećala zbog ispada mreže ili prekida struje tijekom zadnjih sati ili dana.

Nakon što se struja ponovo uspostavi, uređaj nastavlja raditi sa zadnje podešenom temperaturom u *Day-to-Day programme*. Aktivirana upozorenja za zamjenu filtra FreshAir i čišćenje ventilacijske rešetke ostaju i dalje aktivna. Ako je prije ispada mreže bio aktivan *Holiday programme*, uređaj nastavlja raditi u *Holiday programme*.

- ▶ Pritisnite *OK*.
- ▷ Zvučni alarm će se ugasiti.
- ▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.
- ▷ Simbol alarma temperature pojavljuje se u dotičnom polju temperature.
- ▶ Provjerite kvalitetu živežnih namirnica. Nemojte jesti pokvarene živežne namirnice. Odmrznute živežne namirnice nemojte ponovo zamrzavati.
- ▷ Nakon postizanja zadane temperature simbol se deaktivira.

## Greška uređaja

Oglašava se zvučni alarm. Na prikazu se pojavljuje poruka *Fault* s pripadajućim kodom greške.

Komponenta uređaja ima grešku.

- ▶ Zabilježite kod greške.
- ▶ Pritisnite *OK*.
- ▷ Zvučni alarm će se ugasiti.
- ▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.
- ▶ Obratite se servisnoj službi (pogledajte 6 Održavanje).

Ako se greška pojavi u određenoj temperaturnoj zoni, u polju temperature zone se umjesto temperature prikazuje simbol greške uređaja.

## Greška u dovodu vode

Oglašava se zvučni alarm. Na prikazu se pojavljuje poruka *Fault* s kodom greške *WATER*.



WATER

Priključak za vodu do IceMakera nije otvoren, dovod vode je prekinut, a sito u priključnom elementu crijeva za dovod vode začepljeno.

- ▶ Pritisnite *OK*.
- ▷ Zvučni alarm će se ugasiti.
- ▷ Prikaz se prebacuje na početni zaslon.
- ▶ Otvorite priključak vode.

-ili-

- ▶ Provjerite priključak vode i crijeva (pogledajte 4 Stavljanje u pogon).

-ili-

- ▶ Očistite sito.
- ▶ Uključite IceMaker (pogledajte 5.7.9.2 Uključivanje IceMakera).
- ▶ Ako se dojava i dalje prikazuje obratite se servisnoj službi (pogledajte 6 Održavanje).

## Druge poruke



*Replace the FreshAir filter!* (pogledajte 6 Održavanje)



*Clean the ventilation grill!* (pogledajte 6 Održavanje)



*Bottle Timer alarm* (pogledajte 5 Rukovanje)



*Timer alarm* (pogledajte 5 Rukovanje)



Otvaranje ladice IceMaker, zatvaranje ladice

## 9 Stavljanje van pogona

### 9.1 Isključivanje uređaja

#### Uputa

Ako ne možete isključiti uređaj, odn. zamrzivač ili hladnjak, aktivno je osiguranje za djecu.

- ▶ Deaktivirajte osiguranje za djecu (pogledajte 5.4.2 Osiguranje za djecu).

#### 9.1.1 Isključite cijeli uređaj preko izbornika.

Cijeli uređaj se isključuje. Zaslon se zacrnuje.

- ▶ Pritisnite izbornik.
- ▶ Navigacija do *Isključivanje uređaja*: Pritisnite navigacijske strelice.
- ▶ Pritisnite *Isključivanje uređaja*.
- ▶ Pritisnite *Isključiti*.
- ▶ Pritisnite *Isključiti*.
- ▷ Na cijelom zaslonu pojavljuje se trepćući simbol Standby.
- ▷ Nakon 1 minute simbol Standby se deaktivira.

#### 9.1.2 Isključivanje cijelog uređaja preko zamrzivača

Pri isključivanju zamrzivača automatski se isključuju i hladnjak i pretinac BioFresh-Plus! Zaslon ostaje uključen i zahvaljujući tome se timer i dalje može upotrebljavati.

- ▶ Pritisnite polje zamrzivača.
- ▶ Pritisnite simbol Standby.
- ▷ Prikazuje se *Isključiti područje?*.
- ▶ Pritisnite *OK*.

#### 9.1.3 Isključivanje hladnjaka s pretincem BioFresh-Plus

Hladnjak i pretinac BioFresh-Plus mogu se po potrebi zasebno isključiti.

- ▶ Pritisnite polje hladnjaka ili polje BioFresh-Plus.
- ▶ Pritisnite simbol Standby.
- ▷ Prikazuje se *Isključiti područje?*.
- ▶ Pritisnite *OK*.

### 9.2 Isključivanje uređaja

- ▶ Ispraznite uređaj.
- ▶ Stavite IceMaker u položaj za čišćenje (pogledajte 6 Održavanje).
- ▶ Isključite uređaj (pogledajte 9 Stavljanje van pogona).
- ▶ Izvucite mrežni utikač.
- ▶ Po potrebi uklonite utikač na uređaju: izvucite ga i istovremeno ga pomaknite slijeva udesno.
- ▶ Očistite uređaj (pogledajte 6.4 Čišćenje uređaja).
- ▶ Ostavite vrata otvorena, kako ne bi nastao smrad.



## 10 Zbrinjavanje uređaja

Uređaj još sadrži vrijedne materijale i treba ga zbrinuti odvojeno od ostalog otpada u naselju. Zbrinjavanje rashodovanih uređaja mora se izvršiti stručno i propisno u skladu s važećim lokalnim odredbama i propisima.



Nemojte oštetiti rashodovani uređaj pri transportu na rashladnom krugu, kako rashladno sredstvo koje se nalazi u njemu (podaci se nalaze na tipskoj pločici) i ulje ne bi nekontrolirano iscurili.

- ▶ Onesposobite uređaj.
- ▶ Izvucite mrežni utikač.
- ▶ Odvojite priključni kabel.



**Liebherr-Hausgeräte Ochsenhausen GmbH**

Memminger Straße 77-79

88416 Ochsenhausen

Deutschland

[home.liebherr.com](http://home.liebherr.com)